

DALALIV

DET SKÖNA LIVET I DALARNA

NR 3 2023

DALALIV HÄLSAR PÅ

Stora hus-
drömmar
i Stråtenbo

KREATIVA: MARIA LINDEN

"Jag förevigar
former från
växtriket"

VARÅGOD,
TA MED
MAGASINET
HEM!

INSPIRERANDE LÄSNING

Dalarnas största köksbutik



GLOBAL
CROMOVA 18 Stainless Steel



BYGGNADSVÅRD
Linoljefärger, verktyg, beslag,
gamla fönster & dörrar
KÖKSHANDEL
Allt för bakning & matlagning
INREDNING
Textil och belysning

Årets sista
julmarknad
22 december



08-662 00 48 · Tidstrandsvägen 3, Sågmyra · www.sagmyrabyggnadsvard.se

Den svåra konsten att vara en god förebild

Ibland får man äta upp sina egna kloka råd. Jag minns hur det var för sisådär femton år sedan, när mina barn gillade att besöka lågpriskedjornas butiker. Långsamt rörde vi oss från hylla till hylla med ej så jättenödvändiga prylar. Där fanns så mycket att klämma och känna på och barnen gav flera förslag på vad de ville köpa för sina sparpengar. Jag försökte då, lite pedagogiskt, dämpa deras köplust genom att fråga "Behöver du verkligen den där?", "Är den tillverkad av ett bra material?", "Är priset bra?" och så vidare, men då himlade de bara med ögonen. Jag däremot tyckte att jag lärde dem att tänka både ekonomiskt och klimatsmart och att jag därmed tagit mitt ansvar som en medveten förälder. Dock hade jag inte räknat med att ovanstående frågor skulle komma att användas emot mig. En tid senare, när de följde med mig på shoppingtur, ställdes såklart samma frågor till mig där jag stod med famnen full av varor som jag, i ärlighetens namn, inte hade användning för...

Ja, visst är det kul att shoppa, men vi behöver skapa nya köpbehov: bara handla det man verkligen behöver, gynna lokala företag och köpa hållbara produkter av kunnig butikspersonal – och det tycker jag att Dalalivs annonsörer kan erbjuda dig som kund.

Under de tio år som Lina och jag givit ut det här magasinet har vi samarbetat med så många fina dalaföretag. En del har varit med oss sedan starten 2014! Vi har också nåtts av mycket kärlek från våra läsare, genom både brev och telefonsamtal berättar ni hur mycket magasinet betyder för er. Stort tack för det, utan er alla – inget Dalaliv.

I årets sista nummer hälsar vi bland annat på Kim och Erik Gyll som renoverar ett stall på landet utanför Falun. En riktig husdröm som i vår dessutom tillägnas ett eget avsnitt av "Husdrömmar" på Sveriges Television. Vi berättar också om keramikern Pernilla Wetzel i Säter som dragit ihop Dalarnas kreatörer till en helt ny handelsplats. Och som vanligt bjuder vi på massor av annan inspirerande läsning samt drivor av tips och idéer.

En skön och härlig vinter önskar vi dig!

/Åsa Pellas med Lina Rörvall



DALALIVS KUPONGBOK 2024

Gynna den lokala näringen, köp vår kupongbok med fina erbjudanden från företag i Dalarna – det tjänar du på.

Läs mer på www.dalaliv.se



DALALIV

Skrivent & ansvarig utgivare
Åsa Pellas

Layout & grafisk form
Lina Rörvall

Omslagsmodell
Maria Lindén

Omslagsfoto
Lina Rörvall

Tryck
SIB-Tryck

Dalaliv hem i brevlådan?

Skriv ditt namn och din adress på ett kuvert (C4) och frankera med 4 frimärken (gäller Dalaliv nr 3 2023). Lägg det kuvertet i ett annat kuvert och skicka till:
Lina Rörvall
Form & Design AB
Bystugevägen 2
793 40 Insjön

Annonsera i Dalaliv

Åsa Pellas
tel 070-345 03 11
info@dalaliv.se

Dalaliv delas ut

i butiker och på besöks-
mål, kaféer och hotell i
Dalarna. Detta och tidi-
gare nummer av Dalaliv
finns att läsa på
www.dalaliv.se.

Nästa nummer av Dalaliv
kommer ut vecka 12 2024.



I samarbete med
**SÅGMYRA BYGGNADSVÅRD
& KÖKSHANDEL**

LUNCH · PIZZA

TUNNBRÖDSRULLAR

KAKOR & BULLAR

CAFÉ · SMÖRGÅSAR

ALLTID NYBAKAT

GLÖGG · OLIVOLJA

VÅRT EGNA TE



**Dalarnas
godaste
tunnbröds-
rulle!**

Vi håller även öppet för större
sällskap i mån av tid. Boka in ett besök via
info@sagmyrabyggnadsvard.se eller 070-494 09 39.



Tidstrandsvägen 3, Sågmyra · 070-494 09 39

Varmt välkomna till
museibutiken!



**Mjukis
Mörksugga!**
199,-

*- beskyddare
och bästa vän!*

**Dalarnas
museum**
www.dalarnasmuseum.se

Dalarnas landskapsblomma
och Sveriges nationalblomma

silver från 550 kr
finns även i guld



DALA GULDSMIDE

RÄTTVIK · LEKSAND · FALUN

webbshop: www.dalaguldsmide.se

GJUTHUSET Café & butik



Varmt välkomna till oss på gofika!
Vi bakar allt på plats varje dag, både
fikabröd och bröd till våra härliga
smörgåsar. Vi har även många
matiga rätter. Vi ses vid Falu Gruva!

079-337 54 09

Facebook: Gjuthuset café & butik vid Gruvan i Falun
Instagram: @gjuthusetcafeochbutik



I hjärtat av världsarvet, vid Falu Gruva,
smider jag det glödande järnet på traditionellt
vis med hammare och städ. Jag formger egna
produkter som du kan köpa i smedjans butik
och så tar jag emot beställningsuppdrag.
För den som är nyfiken på smide arrangerar
jag kurser och "prova på" samt event för
företag, möhippor och kompisgäng som
vill göra en kul aktivitet tillsammans.



Bergshauptmansgatan 53, Falun · 076-236 96 00
www.smedjametallmorfos.se

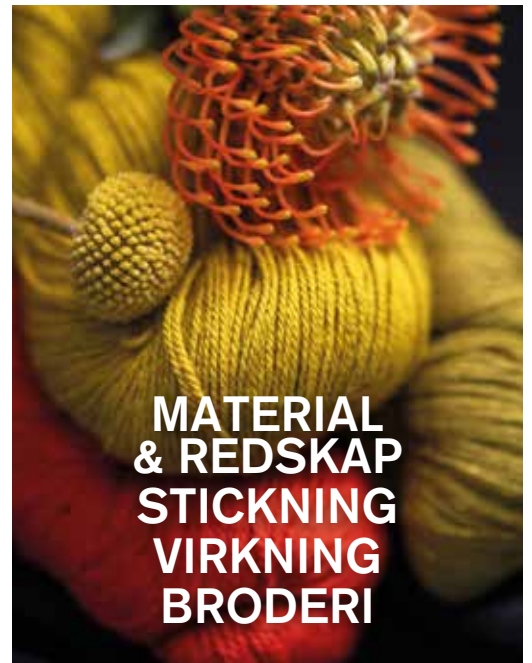
NORR GÅRDEN INREDNING & DESIGN



ERNST · SELECTED FEMME · HOUSE DOCTOR
PR HOME · BRUKA DESIGN · EDBLAD · VILA
OCH MÅNGA FLER



Krongårdsvägen 16 vid Falu Gruva
023-702 24 40 www.norrgardeninredning.se



MATERIAL
& REDSKAP
STICKNING
VIRKNING
BRODERI



Dalarnas Hemslojd
Stora Torget
791 71 Falun
023-151 31
dalarnashemslojd@telia.com

Säsongsmix

Shoppa lokalt! Här bjuder vi på ett xplock av produkter som tillverkas eller säljs av Dalarnas många fina butiker och företag.



Foto: Kerstin Landström Design

► FIRAR MED FILT

Wibergs Möbler i Älvdalen fyller 130 år och till jubileet har man tagit fram en filt i ekologisk lammull. Kerstin Landström i Rättvik har designat mönstret som bland annat är inspirerat av Älvdalsdräktens färger.

www.wasabedden.se

► GRANN PÅ GOLVET

Dubbelvävd svensktillverkad plastmatta i design av Åsa Ehlis. Säljs av Matts Mattor i Borlänge och finns i flera färger och storlekar.

www.mattsmattor.se



► MJUK & SKÖN

Snygg mössa med dalainspirerad etikett. Finns i flera färger och är designad av Lela Design i Rättvik.

www.leladesign.se



► SLÄNDA I SILVER

Halsband, örhängen, ringar, armband och broscher tillverkas av silversmeden Levd Jennie Adolfsson i Svärdsjö, Falun. Inspirationen hämtar Jennie från naturen och gamla hantverkstraditioner, som hårbeten från Våmhus. Här en brosch i sterling silver med vingar av äkta hår.

www.levdjennie.se





► TUFF & TIDLÖS

Klä dig i en klassiker från Olars Ulla i Gustafs, Säter: en figursydd och fodrad kappa i 100 procent ull.

www.olarsulla.se



► BÄDDA FÖR VINTER

Quiltat överkast och kuddfodral i mjuk bomull. Finns i flera färger och säljs av Önskehuset i Borlänge.

www.onskehuset.se



► TÄND ETT LJUS

Smeden Ingvar Grau tillverkar vackra alster till hemmet, bland annat denna ljusstake som du smycker efter högtid och säsong. Du hittar den hos Smedja Metallmorfos som ligger bland slagghögarna vid Falu Gruva.

www.smedjametallmorfos.se



► I EGEN DESIGN

Mode- och inredningsbutiken Affair i Falun designar sina egna skor, stövlar och kängor i skinn som sedan sys upp i Spanien. Varma och sköna för fossingarna i vinter.

Facebook: Affair Falun



Topptursmorgon

Åk skidor nedför slalombacken i Bjursås innan liftarna öppnar. Du tar dig till toppen med hjälp av skidor med stighudar. Utrusning finns att hyra och inga förkunskaper krävs, guiden ger dig instruktioner. Turen avslutas med frukost.

www.bjursas.com



"Klädd i Dalarna"

En kall dag kan du värma dig med ett besök på Dalarnas museums nya dräkt- och textilutställning. Se, lär och fascineras av ett urval av cirka 50 sockendrakter från museets magasin, liksom detaljer, material och tillverkningsmetoder.

www.dalarnasmuseum.se



Magisk kvällsvandring

Föl med på en spännande tur när solen gått ner. Leta efter djurspår och upplev skogen i skymningen. I pannlampans sken blir allt spännande och annorlunda. Runt lägerelden serveras kvällsmåltid, värmande dryck och gott fika.

www.greenowltravel.se

VINTERPÄRLOR

SPÄNNANDE OCH MINNESVÄRDA AKTIVITETER I VINTERLANDET DALARNA



På snöskor till Njupeskår

Upplev Fulufjällets nationalpark och Sveriges högsta vattenfall. Gå med guide genom fantastisk gammelskog, utforska det frusna vattenfallet och njut av naturens iskonst.

Vid Njupeskår plockas kaffepannan fram och ni gör upp en eld tillsammans.

www.sarnaadventures.se



Slädtur med våfflor

Föreställ dig att en stjärnklar kväll i facklors sken åka häst och släde genom Grönklittsskogen i Orsa. Målet för turen är Smidgården i vackra Fryksås fäbod där du serveras en vacker vy samt våfflor med valfri topping och kaffe, te eller varm choklad.

www.orsagronklitt.se



Fjällkänsla i Gyllbergen

I Gyllbergen, Borlänges största naturreservat, åker du längdskidor på det höglänta vildmarksområdet. Vintertid väntar 70 kilometer leder och skidspår. Fyll ryggsäcken med god matsäck – här finns flera stugor och vindskydd att rasta vid.

www.skidspar.se

JUL I BJURSÅS

Konferens & julbord på
Vårdshuset Bäverhyddan vid
foten av skidbacken

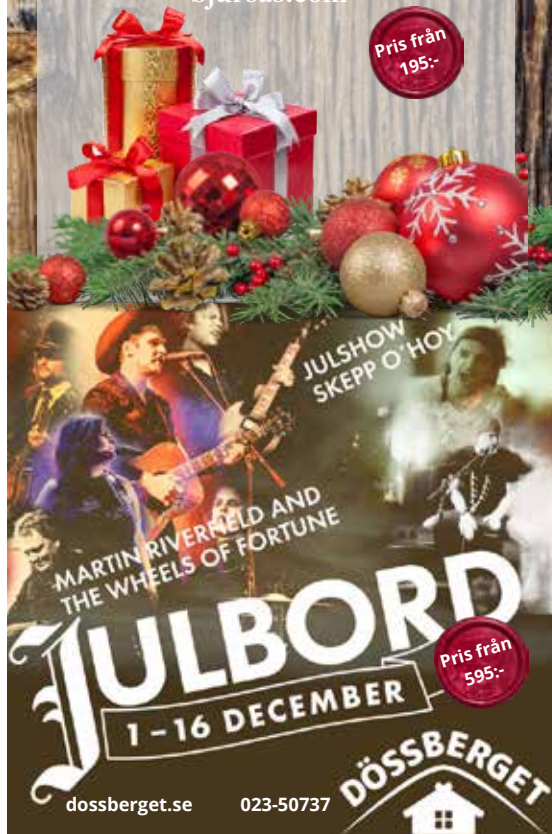
Välkommen till vår fantastiska
julbordslunch och
konferensanläggning mitt i Bjursås!
Vi erbjuder en idyllisk upplevelse
där du kan kombinera en läcker
julbordslunch med en produktiv och
inspirerande konferens på
Vårdshuset Bäverhyddan.
Vi dukar upp: Torsdagar & fredagar
vecka 48, 49 och 50.

Boka nu:

Info@bjursas.com - 023-774177

bjursas.com

Pris från
195:-



JULSHOW
SKEPP O'HOY

MARTIN RIVERELD AND
THE WHEELS OF FORTUNE

JULBORD

1-16 DECEMBER

Pris från
595:-

DÖSSBERGET

dossberget.se 023-50737



FIRST
HOTEL
GRAND FALUN

UPPLEV VACKRA DALARNA – BO BEKVÄMT PÅ HOTEL GRAND FALUN

Perfekt utgångspunkt för att strosa runt i stan och uppleva Världsarvet Falun. Spännande utflykter till sevärheter som Falu Gruva, Sundborn, Dalarnas Museum etc. Njut av härlig frukostbuffé och god middag i våra vackra matsalar. 189 rum, 2 sviter.

Bokning och info: www.firsthotels.se
eller 023-79 48 80 / Ph: +46 23 79 48 80. Välkommen!

YOUR SECOND HOME IS FIRST // FIRST HOTEL GRAND / FALUN



Höstens
program finns
att hämta i
receptionen eller på
www.dalarnasmuseum.se
/kalendarium

QR code

Varmt välkommen till
Dalarnas museum
-mitt i Världsarvet Falun!

**Dalarnas
museum**
Öppet tis-sön 11-17

”Vi gör
företagarens
vardag
enklare!”

En närmare
redovisningsbyrå

XBASE

Redovisning / Lön / Rådgivning



CTH Ericson

Huvudbonader från Dalarna sedan 1885

www.cthericson.se



Plats för alla

Hos oss möts människor från hela världen. Barn, äldre och mittemellan. Vi har hem för naturälskaren, dataingenjören, elitidrottaren, ölbryggaren och bilmekanikern. Och plats för dig.

www.kopparstaden.se



Nu öppnar

SÄTERS LJUSSTÖPERI

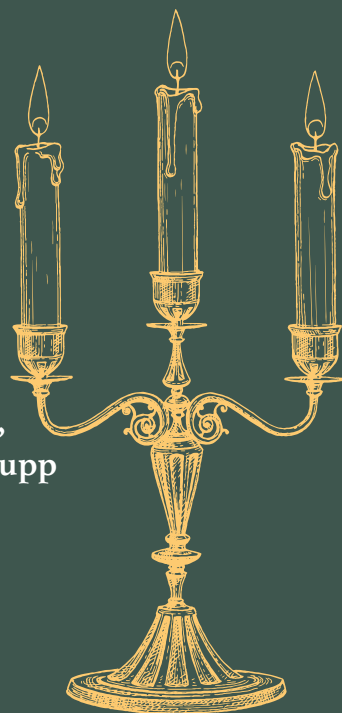
i Barbros lokaler

Välkommen på en helkväll med jobbgänget,
kompisarna eller familjen. 8–12 personer/grupp

1 295 kr/person inkl. middag, fika, snacks
och massor av egenhändigt stöpta ljus

För mer info, ring 070-603 54 77
eller mejla info@saterljus.se

 Sätters Ljustöperi  [saters_ljustoperi](https://www.instagram.com/saters_ljustoperi)



BARBROS BISTRO & CAFÉ



Välkommen till oss i Sätters gamla innerstad!
Vintertid erbjuder vi festlokal för slutna sällskap.

Kanske vill du fira din 50-årsdag på Barbros?

Bistro & Café på sommaren med uteservering på bakgården.

För vinterns öppettider och evenemang, se Facebook och Instagram.

Östra Långgatan 11, Säter · 070-603 54 77 ·   [barbrosisater](https://www.facebook.com/barbrosisater)



Erik och Kim Gyll vid stallet som de renoverat och byggt till.

Stora husdrömmar i Stråtenbo

I en liten by utanför Falun förvandlar Kim och Erik Gyll ett tidigare stall till en modern bostad. På samma gård renoverar Kims syster och sväger, Janna och Pelle Sporre-Gyll, det gamla bostads-huset. Om parens nya liv på landet och hur byggarbetet framskrider får du i vår ta del av i Sveriges Televisions populära programserie "Husdrömmar".

Efter att de senaste åren följt Instagramkontot "Stråtenbo 340" blev vår nyfikenhet så stor att vi bad om att få komma på besök – och nu sitter vi här i gårdens bagarstuga tillsammans med Kim och Erik, Janna och Pelle. Barnen Märta, Birgitta och Harald gör oss också sällskap, liksom katten Ernst som letat sig in i värmen, där kaffe, te och nybakad äppelkaka dukats fram.

Det är söndag förmiddag och över en fika berättar paren om hur de kom att köpa en gård ihop. Syskonkärlek visar sig vara den främsta anledningen.

– Vi är sladdisar, Kim och jag, och vi har alltid stått varandra nära, det skiljer bara ett år mellan oss. Vi växte upp i Leksand och har haft

mycket kul tillsammans i livet, bland annat har vi gjort många resor. Våra män trivs också bra ihop, därför pratade vi länge om att bo tillsammans. Först funderade vi på att skaffa en sommarstuga som vi kunde sammanstråla i, eftersom vi bodde så långt ifrån varandra, men sen kom vi fram till att vi hellre ville hitta en gård för åretruntboende. En plats där vi alla skulle kunna få utlopp för vår kreativitet, berättar Janna.

– Men kravlistan var lång, eller snarare önskelistan. Gården fick gärna ligga vid en sjö och så skulle det finnas en lada eller ett stall som kunde byggas om till bostad. Vi ville också ha gott om utrymme, säger Pelle.

KÄNDES GENAST RÄTT

Ett annat önskemål var möjlighet till jobb i närheten eller goda pendlingsmöjligheter. Kim jobbar som processledare inom arbetsplatsutveckling på Västra Götalandsregionen i Göteborg, Erik är präst på Svenska kyrkans nationella kansli i Uppsala, Pelle är läkare på Falu lasarett och Janna jobbar som projektledare på Folkuniversitetet i Falun.

Närheten till Kims och Jannas föräldrar i Lek-

sand var också en viktig aspekt i sökandet, därför letade man först efter intressanta objekt vid Siljan.

– Vi var till och med på en visning av en gård med sjötomt men kände att den var alldeles för "färdig", vi ville ju ha ett renoveringsobjekt. Men så plötsligt dök den här gamla gården i Stråtenbo upp på Hemnet och då kändes det genast så rätt. Vi hade tidigare åkt längs den här vägen och spanat, men den här platsen hade vi helt missat, berättar Erik.

KOMPLETTERAR VARANDRA

Våren 2020 skrevs köpekontraktet på och genast såg paren många möjligheter med det nya boendet.

– Vi drömde om att ha någon form av verksamhet på gården, som att driva Airbnb eller skapa en plats för konstnärer eller konferenser, tills vi kom på att det skulle räcka för oss att bara bo här, minns Janna.

Kim var dock länge tveksam till att flytta från Göteborg, där han trivdes bra i den centralt belägna lägenheten.

– Jag har ju länge bott i stadsmiljöer, så att flytta ut på landet kändes som en extrem ytterlighet. Men nu har jag landat i det och tycker att det ska bli spännande att upptäcka Dalarna på nytt. Här på gården får Erik möjlighet att odla, vilket han älskar, medan Pelle gillar byggnadsvård och är duktig på att snickra. Janna och jag är drömmare – så vi fyra kompletterar varandra bra.

SÅG STOR POTENTIAL

På fastigheten finns totalt 13 byggnader. Förutom Kims och Eriks stall och Jannas och Pelles bostadshus, finns här även en gammalgård, lador, bagarstuga, jordkällare, grindstuga, förråd, vävstuga och härbren. Ett av härbrena har redan byggts om till vedeldad bastu. Till fastigheten hör också skog, åkermark, en bäck och en damm, och tomten sträcker sig fram till sjön Stora Aspan.

– Den här gården har stor potential men byggnaderna var verkligen i dåligt skick vid övertagandet. Det äldsta huset lär vara hitflyttat någon gång på slutet av 1800-talet. En antikvarie från Dalarnas museum berättade att ett av härbrena är från 1600-talet, det såg han på takläggningen. Gammalgården vill vi gärna bygga om till gästhus, i dag är det mesta snett och slitet där. I grindstugan vill vi ha en liten

pub och i bagarstugan kan vi redan nu grädda pizzor i den vedeldade bakugnen. Ladan kanske kan bli hemmagym och yogastudio, funderar Kim.

SNURRADE PÅ STALLET

I Husdrömmar fokuserar man på Kims och Eriks byggprojekt, en lång process som startade med att göra skisser och leta efter kunniga arkitekter och hantverkare.

– Vi valde att anlita Fabel arkitektur i Göteborg eftersom de specialiserat sig på gamla timmerbyggnader och trähus. För oss var det viktigt att byggnaden smälter in i gårdsmiljön – samtidigt som det är tydligt att byggnaden är ett tillägg i miljön. Halva delen består av det gamla timrade stallet och den andra halvan är nybyggd med stående panel. Fotavtrycket blir dock lika stort som tidigare eftersom den nya delen ersätter det gamla stolpverket som stod här innan. Kompisar till oss rekommenderade KG Allvins Bygg i Falun som har skickliga hantverkare och vi är väldigt nöjda med deras jobb, säger Kim.

Medan betongplattan gjöts lyftes stallet åt sidan. När det sedan lyftes tillbaka vreds det 180 grader. På så sätt hamnade den gamla delen närmare gårdens kärna, vilket också blev



Övre raden från vänster: Harald, Janna och Kim.
Nedre raden: Erik, Birgitta, Pelle och Märta.

bättre rent planmässigt.

– Först tyckte jag att Kim krånglade till det hela när han sa att han skulle snurra på stallet, jag tyckte att han tänkte alldeles för stort och fritt. Men det blev ju bra till slut och nu uppskattar jag att vi har tillgång till hans kreativa egenskaper här på gården, erkänner Janna.

EN LISTIG KUB

När vi är på besök väntar fortfarande flera arbetsveckor innan Kim och Erik kan flytta in. Fasaderna på det 21 meter långa och 5 meter breda huset har precis målats i Falu Rödfärg Ljusröd. På taket ligger gammalt lertegel och ladans tidigare dörrar och öppningar har ersatts med fönster från golvet till taket.

Under en rundtur på byggarbetsplatsen beskriver paret hur slutresultatet kommer att bli. Förhoppningen är att de kan flytta in innan årets slut.

– Här framför entrén, där det är morgon- och kvällssol, planerar vi för ett grusat litet torg. På andra sidan huset, i bästa söderläge, ska vi ge plats åt mina odlingar, berättar Erik medan han välkomnar oss in i hallen.

– Vi har nyligen laserat väggar och innertak



Tillsammans med Janna har Kim skapat en moodboard som ligger till grund för bostadens materialval. Valet föll på trä, betong, kalksten samt svarta och ljusröda nyanser av Falu Rödfärg.



Janna i familjen Sporre-Gylls nyrenoverade kök med luckor från Cupboards & Goods i Göteborg. Under de tre år som familjen bott i huset har de även hunnit renovera hallen och bygga en glasveranda.

med en svart linoljebets vilket känns på doften. Barnen tycker att det luktar pepparkaka när de kliver in här, fortsätter han.

Bakom dörrarna i den svarta kuben mitt i hallen ryms skafferi, garderober, kyl och frys. Dörrarna är dolda i panelen, tanken är att kubens väggar ska upplevas som en helt stängd yta.

MIXAR MODERNT MED ALLMOGE

Kök, matplats och vardagsrum ligger i husets norra del. Här är öppet ända upp till taknock. Stallets ursprungliga innertak har bevarats omålat vilket ger en varm känsla i rummet.

– Redan för flera år sedan, innan vi ens ägde ett hus, bestämde vi oss för ett kök från möbelsnickeriet Tre Sekel i Tibro. Vi har valt köksluckor och bänkskivor i massiv rökt ek, vilket vi länge spanat på.

Till det slipade betonggolvet i vardagsrummet har de beställt en stor matta av Eriks mamma som är en skicklig väverska.

– Jag har ritat mönstret och mattan kommer att vävas i grått och offwhite, som också blir färgskalan i hela huset. Jag jobbar gärna med naturfärgade nyanser och gillar stilren och sparsmakad inredning. Det kommer att bli

en mix av moderna möbler och allmoge, berättar Kim som har Eriks fulla förtroende att göra de estetiska valen.

I vardagsrummet ska en eldstad muras upp på den norra gaveln. Framför den tänker man sig en linnefärgad soffa.

– Där ska vi sitta i vinter och blicka ut över det vackra jordbrukslandskapet. De stora fönstren kommer att upplevas som tavlor på väggarna, hoppas Erik.

BADA UNDER STJÄRNHIMMEL

På nedervåningen finns även tvättstuga samt ett badrum med kalksten på väggar och golv. När man tar trappen upp till övervåningen möts man av en helglasad husgavel.

– Här kommer det att bli läkt framför glaset vilket ger ett spännande skuggspel. På så sätt behåller vi ljus och utsikt men minskar insyn. Vi vill att det ska kännas som att man sitter i en gammal lada och tittar ut, med ljus som strilar in mellan glesa plankor. Inspirationen har vi hämtat från Pelles föräldrars lada i Uppland och från en av Gert Wingårdhs privata bostäder, berättar Kim.

Övervåningen består av ett allrum med bras-kamin och gästsängar samt parets sovrum och badrum.

– Vi kommer att placera vår säng mitt i rum-



En stor del av Kims och Eriks hus är öppet till taknock vilket skapar en härlig rymd över kök, matrumsdel och vardagsrum. Det gamla stalllets innertak kommer att bevaras omålat.

met framför ett fönster, så att vi kan se ut över omgivningarna. Vi har gjort samma sak med badkaret i badrummet, där har vi även ett takfönster så att man kan bada under stjärnhimlen. Och genom en liten fönsterglugg över handfatet kan man kika ner på vardagsrummet.

HUSDRÖMMAR PÅ SVT

Ungefär samtidigt som Kim och Erik skickade in bygglovsansökan hörde Sveriges Television av sig till deras arkitektbyrå.

– De ville ha tips på ett spännande byggprojekt och vi fick då frågan om vi ville medverka i programmet. Först var vi skeptiska men när de hörde av sig igen efter ett halvår så hade vi tänkt om och tackade ja. Utöver vårt husbygge tyckte producenten att själva samägandet var intressant att belysa. Nu är jag glad för att vi är med, det är kul att göra tv och dessutom får vi en fin dokumentation över byggprocessen, tycker Erik som, när vi lämnar gården, snabbt hoppar i snickarbyxorna. Köksinredningen behöver monteras innan helgens slut och Kim behöver slutföra målningsarbete innan mörkret faller.



Sedan maj 2022 har Sveriges Televisions "Husdrömmar" följt bostadsbygget i Stråtenbo.

– Vi glömde snabbt att det var tv-inspelning när de var här och filmade. För det mesta var det bara en kameraman på plats, så när programledarna Gert Wingårdh och Anne Lundberg hälsade på kändes det extra kul, tycker Kim.

Jul i Säter



Jul i Säter

upplev julstämning

från 1:a advent fram till jul



I Säter. Där julen är som förr.
Följ oss på: facebook.com/julisater



SÄTERS KOMMUN

CERTINA

SWISS WATCHES SINCE 1888




DOUBLE SECURITY CONCEPT
COUNT ON ME

DIN CERTINA-ÅTERFÖRSÄLJARE I DALARNA



18 & 1818

MED KUNDEN I CENTRUM SEDAN 1903
SVEAGATAN 3 · BORLÄNGE CENTRUM · 0243-21 16 39
MÅN-FRE 10-18 · LÖR 10-15

Kom och besök vår nyrenoverade butik på Torggatan 8 i Säter!






Torggatan 8, Säter • 0225-508 29
Facebook: [migoalice](https://facebook.com/migoalice) • Instagram: [migoalice](https://instagram.com/migoalice)

 **ELDABUTIKEN BORLÄNGE**



**ELDA
INNE OCH UTE
ÅRET RUNT**

Eldabutiken Borlänge

Mellstavägen 40 | Tel. 0243-232529

Aktuella öppettider hittar du på vår webb:

www.eldabutiken.se


VI ÄR MED HELA VÄGEN

Välkommen att boka
en tid hos mig så
skapar vi ditt bästa hår!



Foto: Malin Sydne

JOHANNA PAX

DEN LILLA SALONGEN MED STOR PASSION FÖR HÅR

Marschgatan 18, Borlänge · 073-536 61 41

www.johannapax.com  

Herman's
BISTRO & DELI

LUNCH BUBBEL
BLOMMOR · KAFFE
FIKA · TAPAS
BRÖD · MIDDAG
DELIKATESS

SVEGATAN 7
BORLÄNGE
076 1399073

HERMAN'S BISTRO
@BLOMBAR

www.hermansbistro.se

VÄLKOMMEN TILL OSS
I BORLÄNGE CENTRUM

ÖNSKE
— SINCE 2002 —
HUSET

BRUKA · ERNST · VILA · SELECTED FEMME
HOUSE DOCTOR · NICOLAS VAHÉ · BOEL & JAN
MATEUS · BUD TO ROSE · ESTER & ERIK m.fl.

www.onskehuset.se

KREATIVA: MARIA LINDÉN

Förevisgar växter med cyanotypi

Genom en speciell teknik skapar Maria Lindén i Siljansnäs fotokonst av solljus och handplockade blommor och blad.

– Jag tycker att det är lustfyllt att kombinera naturen med mitt eget skapande. Varje bild blir unik och går aldrig att återskapa.

Under utbildningen till bokbindare på Leksands folkhögskola förälskade sig Maria i Siljansbygden. Hon bestämde sig då för att flytta från Småland till Dalarna med sin familj. Maria jobbar fortfarande med bokbinderi men just nu fokuserar hon extra mycket på en annan konstform.

– Det var efter att jag deltagit i olika workshops i eko-printing och naturlig färgning som jag upptäckte cyanotypi, en fotografisk teknik som uppfanns i mitten av 1800-talet. Bilderna som framkallas får olika blå nyanser och det går egentligen att avbilda vad som helst. Efter som jag älskar naturen väljer jag handplockade växter från mina promenader här i omgivningarna. Vilka färger växterna har spelar ingen roll i den här tekniken. Jag betraktar bara formerna då det är själva siluetten som avbildas.

Experimenterar gärna

Maria penslar veganska akvarellpapper med en ljuskänslig vätska och arrangerar därefter växterna ovanpå.

– Sedan tillsätter jag olika saker för att skapa



effekter. Jag strör ut salt eller gurkmeja, sprayar med vatten, vinäger eller bikarbonat. Efter det placerar jag papperet utomhus så att det exponeras för UV-ljus och sist av allt framkallar jag motiven med kranvatten.

Hur lång tid tar hela processen?

– Det beror på vädret. Cyanotypi älskar solen! En fin sommardag tar det tio minuter, men om det regnar eller är molnigt kan det ta flera timmar. Det går att ersätta solen med UV-lampa men eftersom jag uppskattar samspellet med naturen så undviker jag det.

Arrangerar workshops

Maria har utarbetat egna tekniker för att variera färgnyanserna ytterligare.

– Jag gillar jordiga nyanser och genom att lägga bilderna i kristallsoda kan jag få bilderna att dra åt ljust sandfärgat och rost. Jag kan också lägga dem i naturliga färgbädd med kaffe, te och löskal.

Maria har även provat cyanotypi på textilier.



Hennes mål är nu att ta fram en inredningskollektion med bland annat kuddfodral och necessärer. Hon vill också kombinera cyanotypi med bokbinderi genom att använda motiven som omslag på sina handbundna böcker.

Under året har Maria haft flera workshops i cyanotypi och fler planeras framöver då hon märker att intresset är stort.

– Den här varianten av cyanotypi är en teknik som uppmuntrar till ett lekfullt skapande utan prestation. En process som är lustfylld och spännande, där resultatet alltid överraskar.

www.marialindenart.se



Välkommen till oss i Ornäs!

RAMVERKSTAD
KERAMIKVERKSTAD



För aktuella öppettider, se
www.ramboden.com
www.livioochleran.se

Torsångsvägen 110, Borlänge

INREDNING
KERAMIK
RAMAR
KONST

VÄLKOMMEN TILL RESTAURANG FLYING

En engelsk pub byggd 1985. Atmosfären är varm och välkomnande, elegant men rustik.

Här kan gästerna njuta av det bästa av två världar – den mysiga nostalgin från en engelsk pub och den spännande kulinariska kreativiteten från vårt kök.



Jussi Björlings Väg 25
784 32 Borlänge

www.galaxen/restaurang

Flying

Restaurang & Pub

Öppet:

Måndag - Lördag

Kl. 17:00-22:00

Köket stänger kl. 21.30



MADE IN SWEDEN

by  **SIBBAN**

Denna produkt är ett utmärkt exempel på närproducerat. Både tillverkning av papper och grafisk produktion sker inom vårt lands gränser, vilket bidrar till att hålla Sverige igång. SIB-Tryck och redaktionens ambition är att minimera magasinets miljöpåverkan, bland annat genom kortare och effektivare transporter.

Är detta något som du också brinner för?
Jag finns i Dalarna, slå mig en signal så hjälps vi åt!

Henrik Nordling, 076 169 24 71



SIB-Tryck Holding AB

Segersbyvägen 5 | 145 63 Norsborg
08-531 935 00 | www.sibtryck.se



RULLA UT GOLVVÄRME



MED MATTOR FÅR DU NYA RUM OCH VARMA GOLV. Förutom att en matta ger känslan av nytt rum så får du varma golv som bidrar till energibesparing.

Har du kalla golv i rum eller källare så kan en heltäckningsmatta vara lösningen för att kunna sänka temperaturen och fortfarande uppleva det behagligt. Vill du dessutom lyxa till det lägger du först ut en underlagsfilt på 6 mm som bidrar till en ännu större energibesparing och en superlyxig känsla när du går svävande fram på mattan.

Kom in till butiken så berättar vi mer om möjligheterna och bor du inom fyra mils radie från Borlänge kan vi hjälpa dig med installationen av mattan.

**Heltäckningsmattor i lager
från 129:-/m²**

matts 
MATTOR

Hugo Hedströms Väg 18 - **BORLÄNGE**
Öppet: Måndag-Fredag 10-18, Lördag 11-15
mattsmattor.se

Starkare och modigare

"Only you can make it happen." Så står det på en skylt över Pernilla Wetzels arbetsbänk, en uppmaning som hon nu tar fasta på. Efter några utmanande år är hon redo att slå igenom som keramiker.

– Nu släpper jag taget och kastar mig ut, säger Pernilla som också skapat en helt ny marknadsplats för Dalarnas kreatörer.

Byn Bispberg i Säter är en liten pärla. Av det gamla gruvsamhället syns tydliga spår och utsiktsberget Bispbergs klack är ett känt utflyktsmål. Här bor Pernilla och hennes familj sedan drygt två år tillbaka, i en tidigare gruvbostad från 1898. På gården finns en gäststuga där hon hon har sin keramikverkstad Studio Kurbits, företaget hon drivit i tio år vid sidan av lärarstudier, andra jobb och två små barn.

Det var under tonåren som Pernilla upptäckte



leran, under en period då hon hade det tufft i skolan och var utsatt för mobbning.

– Min bildlärare uppmärksammade mig och min situation och lät mig dreja i ett rum bakom bildsalen. Från första mötet med leran visste jag att jag ville arbeta som keramiker, och den stora drömmen var att utbilda mig till keramiker på hantverksskolan Capellagården på Öland.

Sätter tydliga mål

Men Pernilla upplevde att hon saknade stöttning från folk runt omkring sig, vilket gjorde henne osäker och ledsen. Hon själv kände ju så starkt att det var keramiker hon skulle bli.

– En dag satt jag med ett sju veckor gammalt annonsblad framför mig och tänkte att om jag bläddrar i bladet och ser en drejskiva som är till salu, då är det keramik jag ska syssla med. Och tänka sig, där fanns en annons på en drejskiva för tusen kronor. Jag ringde genast säljaren som sa att den fortfarande var till salu. Jag menar, det händer ju bara inte, begagnade drejskivor brukar säljas direkt efter som nya är så dyra.

Pernilla ställde drejskivan i sin pappas källare och började öva. Sedan sökte hon till Capellagården och kom in på den två år långa keramikutbildningen.

– Jag tror stenhårt på att sätta upp tydliga mål och drömmar. Bland annat var det så jag fann vårt nuvarande hem. Vi letade efter ett gammalt hus med en gård där det skulle finnas plats för min verkstad, någonstans mellan Falun, Borlänge och Hedemora. När jag satte ut en annons fick vi genast tips om den här gården och den uppfyllde alla våra drömmar.

Bryter sig loss

I dag har Pernilla många års erfarenhet av hantverket. "Funktionell konst för värdefulla ögonblick" är hennes ledord.

– Jag tycker att man ska omge sig av vackra föremål i vardagen, saker som gör en glad. Handgjord keramik ska inte stå undanstoppad i ett vitrinskåp – ett vackert keramikfat på middagsbordet kan ju bli en dörröppnare till fina samtal. Jag brukar säga att det handgjorda är det enda som artificiell intelligens inte kan ta ifrån oss.

Alla alster som Pernilla tillverkar blir unika.

– Jag är ingen klassisk krukmakare som drejar stora serier. För mig är det också viktigt att



*Pernilla vid drejskivan bland vackra alster hon tillverkat.
– Det finns inget bättre än keramik! Alla borde prova
på att dreja för det är en aktivitet som man blir ödmjuk
av – eftersom det går åt fanders ibland, säger Pernilla
som också är en populär kursledare.*

hålla kvar min passion för att måla mönster, därför målar jag aldrig samma sak.

Tidigare har Pernilla haft en förkärlek för blåvit keramik, vilket hon nu försöker bryta sig loss från.

– Jag bryter mig fri från många saker nu, inte bara konstnärligt. Min nya serie heter "Frihet", för nu vill jag visa att det finns flera lager av mig. Jag vill också utvecklas som mönsterformgivare, min passion för mönster är ju lika stor som för lera. Under året har jag släppt tre nya kollektioner med handmålade mönster i akvarell på kuddfodral. Under vintern kommer också brickor och föremål i andra material som jag tagit fram i samarbete med några svenska företag.

*"Det var dags att
äntligen följa mitt hjärta
och mina drömmar"*

Vill stötta andra

På sin plattform på sociala medier skriver Pernilla om livet som keramiker och egenföretagare. Där vågar hon även vara privat och dela med sig av hur hon mår.

– Jag är öppen och sårbar och jag märker att det uppskattas av kvinnor i min ålder. Många skriver tillbaka till mig vilket leder till något större och finare. Det finns så många som har det kämpigt, som så länge försökt vara "duktiga flickor". När jag förstod att jag också levte så, men insåg vad det kostat mig – då rämnade allt. Jag älskar att vara lärare och att leda människor, barn som vuxna, i kreativa processer. Men när jag skulle tillbaka till min lärartjänst efter föräldraledigheten växte klumpen i magen sig större och större. Det var dags att äntligen följa mitt hjärta och mina drömmar.

Pernilla bestämde sig för att satsa fullt ut på det egna företaget, men till en början blev det kaos.

– Jag är impulsstyrd och har en tendens att tro att dygnet har 48 timmar. Dessutom behöver jag strukturen jag hade som lärare mer än jag trodde. Jag började titta på mitt liv med andra glasögon och insåg att jag, vid 38 års ålder, behöver göra en ADHD-utredning. Det känns viktigt för mig att ta itu med det här, för jag behöver få verktyg för att klara av min



Keramikers mönster målar Pernilla på fri hand, så det gäller att hålla penseln i ett stadigt grepp.

– Jag jobbar bara med porslinslera. Den kostar i och för sig fyra gånger så mycket som annan lera men det är bara den som är så fint vit som jag vill ha den, som en canvasduk att måla på.

vardag och mitt fria arbete. Och jag är så glad för stödet från min man Marvin. Utan honom skulle jag inte vara där jag är i dag.

Läka genom konsten

Även om det varit turbulent så känner Pernilla att hon gjorde rätt vägval.

– Det var dags att respektera mig själv och det jag gör. Och jag tror att man växer när man vågar fatta beslut. Men det är klart att jag många gånger undrat hur jag ska klara mig som egenföretagare. Men det fanns ingen annan väg för mig, längtan att satsa fullt ut på mitt eget skapande var för stor.

Pernilla är även en populär kursledare. Hennes kurser blir snabbt fullbokade.

– Kurserna är viktiga för mig, för då får jag möjlighet att hjälpa andra människor. Tyvärr möter jag många som är på väg in i utbrändhet, så det kan bli tunga samtalsämnen kring drejskivan. Jag skulle gärna utbilda mig till bildterapeut, för jag tror att många kan läka genom skapandet.

Skapat designmarknad

För Pernilla har det blivit viktigt att omge sig med likasinnade och i dag vågar hon släppa in nya människor i sitt liv.

– En av mina nyblivna vänner är illustratören och formgivaren Anna Göran som jag kom i kontakt med via Instagram. Jag är så glad att jag fann henne, hon är som min mentor nu.

Den nya vänskapen har nu resulterat i ett gemensamt projekt: Designmarknad Dalarna.

– Vi såg båda behovet av en mötesplats för duktiga hantverkare, formgivare och designers i Dalarna och ville bygga den plattformen tillsammans. Målet med marknaden är att den ska visa bredden av olika material och tekniker, då blir det mer spännande för publiken, tror Pernilla som även vill att Designmarknad Dalarna ska vara ett nätverk där kreatörer kan mötas, hitta samarbeten, lära och utvecklas tillsammans.

I slutet av oktober arrangerades den första upplagan av Designmarknad Dalarna på Skedvi-bröd. Den andra marknaden äger rum i maj på samma plats.

Letar ny lokal

Pernilla vill nu utveckla sin verksamhet, men för att kunna göra det behöver hon hitta en rymligare lokal.

– Jag vill kunna ta emot större grupper och



Serien "Dalajul" från 2022 blev så fin och uppskattad bland kunderna att Pernilla kommer att jobba med temat även i årets julkollektion. Dalarnas folkdräkter och kurbitsar har gett inspiration till mönster och färger.

tillverka fler alster än i dag. Och så drömmer jag om att driva ett sommarkafé så att jag kan servera fika på min egen keramik. I min nästa lokal vill jag ha en vägg av gamla fönster mellan butiken och verkstaden. Så i väntan på att lokalfrågan ska lösa sig efterlyste jag gamla fönster genom radioprogrammet "Sök & Finn" på P4 Dalarna. En lyssnare erbjöd mig att köpa 53 vackra fönsterbågar som nu väntar i mitt förråd. Ibland behöver man börja baklänges för att nå sina drömmar.

PERNILLA WETZEL

BOR I Bispberg i Säter

GÖR Är keramiker och formgivare på Studio Kurbits, arrangerar kurser i drejning och kurbitsmåleri

FAMILJ Maken Marvin och barnen Gabriel och Hermine

GÖR EN LEDIG VINTERDAG Åker pulka med barnen eller njuter av en god bok framför brasan

AKTUELL En av initiativtagarna till Designmarknad Dalarna, medverkar på följande julmarknader: Vassbo i Falun 2/12, Falu Gruva 10/12 och Sundborn 17/12

HEMSIDA www.studiokurbits.se



På uppdrag av välrenommerade Franzén Group har Pernilla de senaste fem åren handmålade tusen knivskaft till företagets restauranger i Singapore, London, Bangkok och Dubai.

– Att måla knivskaften är som ett andningshål för mig.



PUSSLA I VINTER

Rampussel med motiven "Snölek" och "Barnens Lucia" av Leksandskonstnären Erkers Marie Persson. De här pusslen har 45 bitar vardera, för den som vill ha större utmaningar säljer Sverigedalmanackan även pussel med 1 000 bitar.

www.sverigedalmanackan.se



SÖTA SKOGSVÄSEN

Pynta med små tomtar och vättar som kamouflerats med ekollon och kottar. Säljs av Blomsterstugan i Hedemora.

Facebook: [Blomsterstugan](https://www.facebook.com/blomsterstugan)

Lilla önskelistan

HANDPLOCKADE FAVORITER TILL BARN



LEKFULLT & LÄRANDE

Fint illustrerat kortspel om djuren i skogen. I samma serie finns även en pusselbok och en ABC-bok.

Produkterna hittar du på Rotens Trädgård i Bjursås.

www.rotenstradgard.se

HOPPLA

Handtillverkade käpphästar för små ryttare säljs av inredningsbutiken Vackra Svea på Leksandsstolen i Siljansnäs. Manen består av fårull och käpphästarna finns i två olika storlekar, som häst och föl.

www.vackrasvea.se



DECKARE FÖR BARN

Författaren Irene Svensson i Falun skriver barnböcker om Majken Malm, världens bästa privatdetektiv. Irene har hittills kommit ut med två titlar; "Majken Malm och de försvunna katterna" samt "Majken Malm och de försvunna kalsongerna", en tredje är på väg. Är du nyfiken på hur Majken löser dessa mysterier? Fråga efter böckerna i din lokala bokhandel. (Idus Förlag)





SILJAN
1913

Välkommen till oss

**BAGERI
KONDITORI
& KAFÉ**

**BRASSERIE
SILJAN**
1913

SPARBANKSGATAN 5 | LEKSAND
ÖPPET TORSDAG - LÖRDAG FRÅN 18:00



SE MENYER & BOKA BORD
PÅ SILJANSKONDITORI.SE



Siljans Konditori Leksand | Sparbanksgatan 5 | 0247-150 70

Siljans Konditori Rättvik | HSB-gatan 1A | 0248-133 36

www.siljanskonditori.se

*Leksands
Julmarknad*

2-3 december

www.leksandsjulmarknad.se

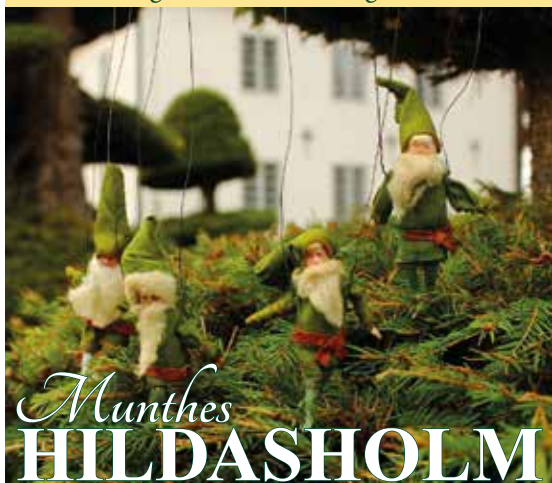


EN GAMMALDAGS
JULMARKNAD MED
HANTVERK, MAT OCH
HÄRLIG JULSTÄMNING!



LEKSANDS
KOMMUN

Överraskningarnas hus och trädgårdar i Leksand



Munthes
HILDASHOLM

Klockaregatan 5, strax norr om Leksands kyrka

JULMARKNAD

lördag 18 nov kl 10.30–14.00

hantverk, bröd, honung, marmelad
kaffe, korv, kransar, hästskjuts m m

0247-100 62 • www.hildasholm.org

Julklappstips

Proffsig städning

Bra priser, bra service.

Var redo när snön kommer

Vi skottar vardag & helgdag.
Passa på att teckna ett
snöskottningsabonnemang
– smidigt och bekvämt.

Ge bort en
fönsterputsning
eller städning
i julklapp!

RUT-
AVDRAG!



dalahänder



Alltid till hands

073-532 37 23 | 070-308 12 74
dalahander.se | info@dalahander.se



LEKSANDS
KOMMUN

Leksands kulturhus

- Ett hus fullt med möjligheter

Här möts kultur, konst och gemenskap på ett helt
unik vis i en inspirerande och rogivande miljö.

Välkommen till oss!



Strålande tider väntar

Stor sortering av julbelysning & reservlampor. Brett sortiment i butik & ännu större på elon.se

299:-

459:-

eLON
ELTJÄNST

Butik: Leksand Norsgatan 27 · 0247-151 55
Installation: Siljansnäs Företagshuset · 0247-220 38




Design by Bäckkullan
Färdiga presentlösningar
Kläder & smycken





Bäckkullans

ONS-FRE 11-17, LÖR 11-15
Norsgatan 15 C · Leksand · 070-539 34 44
Instagram: backkullans

Lilla
Blomstershopen

Den lilla gårdsbutiken med stort ♥






Snittblommor · Växter · Inredning
Bröllops- & begravningsbinderier

Yttermo Larshansesgattu 5 · Leksand
070-436 28 36 · Följ oss gärna på  

VINTERNS ICEBUG

Finns i flera modeller med sula från Michelin eller med dubbar.
Välkommen in och prova!

Einars Skor




Torget 7, Leksand - 0247-346 80

MED BLICK FÖR SKINN

För Anna Paulsen på Skinnblick i Orsa känns det viktigt att återbruka såväl material som verktyg och maskiner när hon tar fram sina produkter.

– På senare år har det hänt mycket inom hållbarhet och jag tror att det är en trend som kommer att hänga kvar, det är så vi går in i framtiden.

Anna är uppvuxen i Orsa finnmark, i de djupa skogarna norr om Orsa. Under gymnasiet studerade hon modedesign i Sundsvall.

– Mönsterkonstruktion och sömnad var min dröm redan då, jag visste tidigt att jag ville skapa vackra föremål med mina händer, säger Anna som först valde andra yrkesvägar.

Hon har ett förflutet inom besöksnäringen i Norge, där hon jobbat på Hurtigruten och dragit i gång ett hotell i Lofoten. Anna har också arbetat för stora modevarumärken i Oslo.

– Jag hade några lärorika år i ett par välkända butiker, men det var tragiskt att se masskonsumtionen av varor. Visst är jag glad för mina erfarenheter men jag vill inte jobba så i dag, nu vänder jag mig emot den industrin.

För fem år sedan flyttade Anna tillbaka till Orsa där hon till en början försörjde sig som textilslöjds lärare.

– Men en dag sa jag till mina elever att "jag älskar slöjd så mycket så därför slutar jag jobba här nu". Jag hade fått möjlighet att köpa ett gammalt skomakeri med symaskiner, verktyg och material, så jag ville ta chansen att jobba med mitt eget skapande på heltid.

Skinn från jackor och soffor

Skinn har alltid varit Annas material.

– Det finns nästan inga begränsningar med vad man kan skapa med skinn. Men det är ett dyrt material, som också kan vara svårt att få tag på, så jag ringde programmet "Sök & Finn" på P4 Dalarna. Efter den efterlysningen fick jag under en lång period ta emot samtal från hela länet, både från privatpersoner som ville sälja skinnjackor och från nedlagda butiker och tillverkningsställen. Så nu har jag åkt runt i Dalarna och köpt eller fått massor av skinn som väntar på att få nytt liv i min ateljé.

Anna köper också skinn i second hand-butiker, där hon bland annat kan fynda skinnjackor för en liten slant. Och så har hon precis fått



användning för en skinnsoffa.

– Jag fick en beställning på över hundra nyckelringar till Vasaloppets webbshop, så då klippte jag sönder min farbrors gamla skinnsoffa. Det var mycket jobb med alla bitar men skinet var bra och slitstarkt, berättar Anna som i största möjliga mån använder sig av återvunnet material, även foder, dragkedjor och knappar återanvänds.

Exklusiva och unika väskor

Anna har delat upp sitt skapande på tre områden.

– För det första jobbar jag med mode, med kläder, väskor, smycken och andra accessoarer. För det andra tillverkar jag inredning på temat kök, som förkläden, grillvantar, vinställ, kuddar, korgar och glasunderlägg. Och för det



tredje jobbar jag med konst, det är som min kreativa lekstuga och helst skapar jag skulpturer i naturgarvat skinn.

Att designa och tillverka väskor är också en passion.

– Jag har alltid fascinerats av väskor. Jag vill att de är både exklusiva, praktiska och hållbara – samtidigt som man inte får kompromissa med stil och mode. Inspirationen hämtar jag från musikvärlden, från människor jag möter och från mc-världen och andra subkulturella livsstilar. Designen får gärna ha en touch av Dalarna också. Tanken är att mina väskkunder ska vara med och utveckla väskans utseende utifrån ett basmönster. På så sätt blir ingen väska den andra lik, varje väska finns bara i ett enda exemplar vilket uppskattas av mina kunder.

Anna medverkar på Leksands julmarknad 2–3 december och på Orsa konstförenings medlemsutställning på Orsa kulturhus 10 februari–9 mars 2024.

Instagram: skinnblick



Nyhet i butiken

Tapwell | HAVEN

bricmate®

Klinker med skandinaviskt uttryck.
En finstämd balans mellan trender och tidlöshet.



Vi har tre olika varumärken i badrumsutställningen



Scanna med telefonen.



3D-ritning?

Badrum och tvättstuga.
Kontakta Madde: 0247-100 64
madeleine.pettersson@colorama.se

Limsjöängat 3, Leksand

0247-100 64

Var 9–18, lör 10–14

coloramaleksand

colorama
LEKSAND

FRED'S
BURGER

**ONSDAGS
QUIZ**

18.30

ALLA ONSDAGAR ÅRET OM!

**GRATIS SHUFFLEBOARD
& BILJARD HELA KVÄLLEN**

**LÖRDAGS
KLUBB**

22.00 - 03.00

- NATTKLUBB
- DANSGOLV
- KARAOKE
- BLACKJACK



WWW.FREDSBURGER.SE

TORGET 7 LEKSAND • 0247-100 80

Välkommen till Solblomman

BLOND HOUR · VILA
ODD MOLLY · FREQUENT
PART TWO · SOYA · CREAM
MOSH MOS · PIECES
PARA MI · IN WEAR



**På herravdelningen
hittar ni:**

**GARCIA · SEBAGO · BLEND
LINDBERGH · FAT MOOSE**

**Varmt välkommen till en
butik med personlig service!**

Solblomman



Norsgatan 24, Leksand • 0247-129 00

Välkommen till **LEKSANDS DOWNTOWN**,
Stationsgatan 6. Här kan du äta och handla
i en härlig miljö. Våra öppettider hittar du på
våra sociala medier. **@stationsgatan6**

**MISSA INTE NYA
RESTAURANG
STATIONSGATAN!**

**MAT · BAR
KONST · KERAMIK
INREDNING
KLÄDER · DESIGN**



**@ylva.studioskarp @secondaire_secondhand @butiken_krasen
@faktoritre @halsopunkten_yoga @restaurangstationsgatan**

STATIONSGATAN 6

Saras Smaker



Samla släkt och vänner kring en smakrik middag i vinter. Dalalivs kock, Sara Nyström i Insjön, ger dig receptet som kan bli allas favorit.
– Servera långbakad fläskkarré, en svensk variant av pulled pork, i sällskap med ostgratinerade potatisar och härliga äpplen i både kompott och sallad.

4 PORTIONER

ÄPPELFLÄSK

1 kg benfri fläskkarré
2 msk smör att steka i
1 gul lök, hackad
2 röda äpplen, skalade och
hackade i tärningar (1 x 1 cm)
3 dl äppelmust
1 msk salt
3 krm svartpeppar
2 msk riven färsk ingefära
1 msk vitvinsvinäger

ÄPPELKOMPOTT

sparad sås från grytan
1 dl äppelmos
1 msk citronsaft
2 krm chiliflakes
3 msk honung
2 stänk kanel
ev. lite salt

OSTGRATINERAD KROSSAD POTATIS

16 mellanstora kokta potatisar
25 g smör
2 pressade vitlöksklyftor
1 tsk flingsalt
1 krm chiliflakes
1 dl riven parmesan
1 dl riven Västerbottensost
½ dl majonnäs
1 pressad vitlöksklyfta
2 msk kallt vatten
2 stänk citronsaft
salt & svartpeppar
½ finhackad rödlök
3 msk hackad persilja

ÄPPELKÅLSALLAD

150 g strimlad vitkål
150 g riven morot
½ finhackad rödlök
2 röda äpplen, skalade och
grovrivna
1 tsk citronsaft
1 tsk salt
1 tsk örtsalt
2 dl crème fraîche
1 dl äppelmos
2 stänk cayennepeppar

ÄPPELFLÄSK MED OSTGRATINERAD KROSSAD POTATIS OCH ÄPPELKÅLSALLAD

ÄPPELFLÄSK

Ställ en ugnssäker gryta (med lock) på spisen och värm upp grytan på högsta nivå. Lägg i smöret och stek fläskkarrén så att den blir brynt på alla sidor. Lägg i hackad lök och äppeltärningar och låt dem få lite färg. Häll över äppelmusten och låt koka upp hastigt innan du sänker värmen till hälften. Tillsätt salt, peppar, riven ingefära och vinäger. Rör om och stäng av spisen. Ställ ugnen på 100 grader och sätt in grytan med locket på. Låt stå i ugnen där köttet sakta tillagas under minst sju timmar. Lägg sedan karrén i en låg form, men spara såsen som bildats. Med hjälp av ett par gafflar strimlar du karrén längs köttfibrerna så att köttet faller isär.

ÄPPELKOMPOTT

Lägg alla ingredienser i grytan och låt sjuda några minuter. Mixa sedan kompotten helt slät med hjälp av en stavmixer. Smaka eventuellt av med lite salt. Lägg ner det strimlade köttet i äppelkompotten och låt ligga kvar tills servering.

OSTGRATINERAD KROSSAD POTATIS

Sprid ut alla potatisar på en bakplåtspappersklädd ugnsplåt. Med botten på ett glas pressar/krossar du potatisarna så att de blir platta, men fortfarande håller ihop. Placera sedan ut dem jämnt över plåten. Smält smöret i en kastrull och tillsätt de pressade vitlöksklyftorna. Rör om och pensla alla potatisar med vitlökssmöret. Sätt in i ugnen på 175 grader i 25 minuter, tills de börjar bli gyllenbruna. Ta ut plåten och strö riven parmesan och Västerbottensost över potatisarna. Salta och strö över lite chiliflakes. Sätt in i ugnen i ytterligare 10 minuter, så att osten smälter in i potatisen. Under tiden rör du ihop majonnäsen med den pressade vitlöksklyftan och vattnet. Smakas av med citron, salt och lite svartpeppar. Ringla majonnäsblandningen över de gratinerade potatisarna och strö över hackad rödlök och persilja.

ÄPPELKÅLSALLAD

Blanda alla ingredienser i en stor bunke. Vänd runt ordentligt så att allt blandas.

Skafferiet

DALAINSPIRERAD

Ekelunds Väveri i Västergötland har tagit fram en kollektion kökshanddukar med motiv av kurbitsar och dalahästar. Handdukarna är tillverkade i 100 % ekologisk bomull. Se hemsidan för återförsäljare i Dalarna.
www.ekelunds.se



SMAKER FRÅN STRUTSFARMEN

Överraska med en låda delikatesser från Sahlins Struts i Borlänge, med ölkorv, praliner med strutsägglikör, rökt och lufttorkat strutskött, strutskorv samt öl, julmust eller tonic från Sahlins Brygghus.

www.sahlinstruts.se



JULCIDER MED BLÅBÄR OCH KANEL

Prisbelönt blåbärs-cider (4,5 %) som till vinterns högtider fått en touch av kanel. Drycken tillverkas av Mora Bryggeri och säljs genom Systembolaget.
www.morabryggeri.se



GOTT TILL GLÖGGEN

Handgjorda chokladpraliner och chokladkakor tillverkas av Åsa Eriksson på Dala Choklad i Rättvik. Här ljus choklad med pepparkaka – en oemotståndlig kombination.

www.dalachoklad.se

JANSSONS FRESTELSE – PÅ KNÄCKEBRÖD

Leksands Knäckebröd tipsar om en twist på mångas julfavorit. Du behöver en hel rund kaka "Knäcke Normalgräddat", smör, 100 g väl avrunna ansjovisfiléer, 1 stor kokt kall potatis, 1 liter finhackad rödlök, 2 dl riven Västerbottensost (eller annan lagrad ost) samt nymalen svartpeppar. Gör så här: Sätt ugnen på 250 grader. Bred smör på brödet och lägg på ansjovisfiléer och tunna skivor av den kalla potatisen. Strö över löken och därefter osten och vrid några varv på pepparkvarnen. Grädda mitt i ugnen i cirka 5 minuter eller tills osten smält och ytan fått fin färg. Garnera gärna med hackad persilja eller hackad gräslök. När brödkakan tas ur ugnen är den mjuk och kan klippas i mindre bitar med hjälp av en sax.

www.leksands.se



Bageributik



Välkommen till vår fantastiska knäckebrödbutik! Hos oss hittar du en smakupplevelse utöver det vanliga med ett brett utbud av knaprigt knäckebröd, lokal mat och lokala souvenirer. När knäckerian är öppen serverar vi våra fantastiska knäcke pizzor där.

Varmt välkommen.



Gärde Stationsvägen 1, Leksand, 0247-448 20, www.leksands.se

Måndag–fredag kl. 09–18, lördag–söndag kl. 10–16

För avvikande öppettider, besök vår hemsida.

#dalavego

Sedan i somras är det Scott Ferguson som driver Café Zorn på Zorngården i Mora.

I den fina cafémiljön kan du även fortsättningsvis njuta av bakverk från det egna bageriet samt smörgåsar och vällagade maträtter. Scott, som tidigare jobbat som kock på Fryksås Hotell & Gestgifveri i Orsa, presenterar också några nyheter.

– Under året kommer vi att erbjuda avsmakningsmenyer på olika teman, bland annat med veganska rätter, och i december månad serverar vi julbord. Vi tillverkar också egna praliner och hoppas kunna arrangera kurser i chokladtillverkning inför påsk och jul.

Här delar Scott med sig av ett lättlagat veganskt recept på en kryddig vardagsrätt.

www.cafezorn.se

BLOMKÅL À LA BUFFALO MED MOROTSPURÉ & KRISPIG SVARTKÅL

(4 PORTIONER)

3 mellanstora morötter

1 msk kokosolja

salt & peppar

korianderkrydda

Skala morötterna och täck dem med vatten i en kastrull. Koka tills de är mjuka. Häll bort cirka hälften av kokvattenet och mixa morötterna med resten. Tillsätt kokosolja och kryddor. Ställ undan till senare då purén kan värmas upp igen.

4 blad av svartkål

olja

salt

Ställ ugnen på 175 grader. Skär bort den tjockaste delen av stammen på svartkålsbladen. Spreja ett tunt lager olja på bladen och lägg dem på bakplåtspapper på ugnsplåt. Salta. Sätt in i ugnen i cirka 7 minuter eller tills bladen blivit krispiga.

1 blomkålshuvud

Frityrsmet:

400 ml mandelmjölk

2 tsk äppelcidervinäger

300 g glutenfritt mjöl

2 tsk rökt paprika

2 tsk vitlökspulver

salt

2 msk kokosolja (smält)

olja till fritering

Sås:

2 dl srirachasås

½ dl veganskt margarin

1 msk lönnsirap

2 tsk vinäger

2 tsk citronsaft

½ tsk vitlökspulver

¾ tsk rökt paprikapulver

Tvätta och torka av blomkålen och bryt isär till små buketter. Blanda alla ingredienser till smeten i en bunke, kokosoljan blandas i sist. Vispa till en slät smet. Lägg ner buketterna i smeten. Lägg alla ingredienserna till såsen i en kastrull och låt smälta ihop. Hetta upp oljan till 180 grader i en fritös eller tjockbottnad kastrull. Friter buketterna tills de är gyllenbruna. Lägg buketterna i såsen och blanda runt.



Folkära traditioner – ett axplock



I Leksands pastorat finns ett rikt musikliv och dräkttraditioner. Det märks särskilt vid det nya kyrkoåret kring advent och jul. Kyrkan finns för dig under hela året och i livets alla skeenden i glädje och sorg, begravning, dop, vigsel och konfirmation.

Lissjul

Söndag 3 december 17.00

Leksands kyrka

Första advent inleder kyrkoåret med fest. Lissjul är en musikgudstjänst i folkton utöver det vanliga med körer, spelmän, blåsare och pukor

Messy Church

Söndag 10 december

16.00–18.00

S:t Persgården, Leksand

Familjeandakt med luciatema. Kom gärna klädd som lucia eller tomte! Vi skapar, sjunger och äter tillsammans

Julens sånger och psalmer

Fredag 15 december 19.00

Åhls kyrka, Insjön

Julstämning med Åhls kyrkokör, Lotta Grane, flöjt, Henrik Berg, orgel och piano

Samling vid krubban

Söndag 24 december 11.00

Berättelsen om Jesu födelse för små och stora. Familjegudstjänster i Leksand, Djura, Siljansnäs och Åhls kyrkor

Julotta

Måndag 25 december

06.00 Leksands kyrka

och Siljansnäs kyrka

Juldagens gudstjänst firas storslaget med kyrkokör, spelmän med flera.

Musik från kl 05.30

Nyårsbön

Söndag 31 december*

15.00 Siljansnäs kyrka

16.00 Djura kyrka

17.00 Leksands kyrka

*Mässa och gudstjänst kl 11.00 i Åhls respektive Leksands kyrkor.

Trettondedag jul

Lördag 6 januari

15.00 Djura kyrka/sockenstugan

Familjegudstjänst med ljuståg och trettondagsfest i sockenstugan

16.00 Siljansnäs prästgård

Familjeandakt, trettondagsfirande med dans kring granen och fika

Messy Church

Söndag 7 januari 16.00–18.00

S:t Persgården, Leksand

Familjeandakt med trettondags-tema. Vi skapar, sjunger och äter tillsammans.

Kyndelmässodagen

Söndag 4 februari 11.00

Leksands kyrka

Vi firar ljusets återkomst med en familjegudstjänst och delar ut Barnens Bibel till 5-åringar.

Palmsöndagen

Söndag 24 mars 11.00

Leksands kyrka

Palmsöndagen inleder Stilla veckan med en glädjefylld familjegudstjänst

HÖGTIDER I VÅRA KYRKOR

Skanna in QR-koden och läs mer



KONFIRMATION i Leksand

– mer än vad du tror!

Skanna in QR-koden

Läs mer och anmäl dig!

Svenska kyrkan 
LEKSANDS PASTORAT



Håll öronen öppna för ny musik från Dalarna. Dalapop är ett regionalt resurs- och produktionscenter för populärmusik. På vår hemsida www.dalapop.se tipsar vi om aktuella händelser, kommande evenemang och nya artister från länets breda musikscen.

Ny musik från Dalarna! Lyssna på Spotify.



ANDY AND
THE ROCKETS
Incognito



XION
Death Cap



RAKETKLUBBEN
Vuxen & Heartbroken



FIA
Two Little Doves



NIGHTSHINE
Catch Me Off Guard



SVENSK BRUTALISM
Svensk brutalism



OOOOKLART
B.A.B.Y.



RETRIBUTION
Rikets fall



Missa ingen ny musik! Följ vår spellista *Dalapop – ny musik från Dalarna* på Spotify. Spellistan uppdateras en gång i månaden med den bästa musiken från den gångna månaden.





BRUKA DESIGN · HOUSE DOCTOR
NXT INTERIOR · BERGS POTTER · TELL ME MORE
ARTWOOD · COSTER COPENHAGEN
BOEL & JAN · OLSSON & JENSEN
FLOS · ROWICO · ERNST · SECOND FEMALE
DAY ET · FURNINOVA · BRAFAB · MATEUS
HALLBERGS BELYSNING · CLASSIC COLLECTION
med flera...



Välkommen in till oss på Lantliv!

Vi är som ett litet exklusivt varuhus
– med ett brett utbud av inredning,
kläder & massor av inspiration!



Fin till festen.



Det är extra roligt att gå på fest i en helt ny, fin klänning sydd bara för dig. Räkna med komplimanger! Kanske en liten ullkofta över axlarna också, om det blir svalt på kvällen. Många vackra tyger att välja bland, både mönstrat och enfärgat. Öppet tisdag-torsdag 11-17 eller en tid som du bokar själv.

Pirjoblå

Gassarvet, Övervägen 75, Siljansnäs. Tel 070-753 38 08, www.pirjodesign.se

MÖBELTAPETSERING · SYATELJÉ · TEXTIL INREDNING · SYBEHÖR · MÖBELTYGER

Västibyns

Tapetseri & Inredning



Välkommen till
systerarna Holding
i Siljansnäs

Källsvadvägen 10
070-208 16 83
070-885 08 68
www.vastibyns.se



KÄCK & HEDBYS

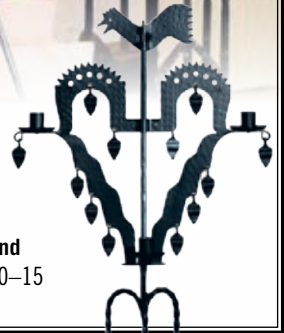
BRUKSSMIDE · ETABL 1922



FABRIKSbutik

Se tillverkningen
i vår smedja
i Leksand!

G:a Siljansnäs v. 20, Leksand
Vardagar 10-17, lördagar 10-15
www.kackhedbys.se



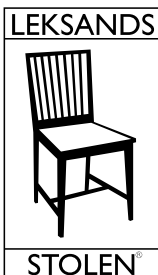
*Snickeri,
försäljning*



Snickericafé



*Vackra Svea
inredning*



Välkommen på ett besök!

ERKERS MÖBELSNICKERI, SILJANSNÄS

0247-79 79 99 • www.leksandsstolen.se

A woman with long blonde hair, wearing a white sleeveless dress, is seated on a wooden chair and playing a large wooden harp. She is looking towards the camera with a slight smile. The harp is made of light-colored wood and has many strings. The background is dark, making the harp and the woman stand out.

”När jag spelar somnar publiken”

Under artistnamnet Miriavyn spelar Mia Westlund på sin harpa, bland annat under avslappningskonserter då åhörarna ligger ned och lyssnar.

– Lugnet är det som är mest framträdande i min musik, liksom den sagolika magin och de trolska harptonerna.

Det var på gymnasiet i Hedemora som musikintresserade Mia fick chansen att spela harpa, stränginstrumentet som funnits sedan antiken.

– Min musiklärare sa att vi fick välja vilket instrument som helst. Någon valde säckpipa och jag valde harpa eftersom jag hade lyssnat till en sådan under Medeltidsveckan i Visby och blivit nyfiken. Så att jag blev harpspelare är en blandning av önskan och slump. Och jag har aldrig ångrat det, att spela harpa passar mig väldigt bra. Den är skön att spela på och tillsammans skapar vi något fint ihop.

För Mia är harpan som ett sagoinstrument.

– Harpor i sig är ju så vackra, själva formen på dem, och sedan jag var liten har jag fascinerats av sagor och fantasyvärldar. I dag använder jag mest den harpa som jag fick av min pappa när jag började spela för över 20 år sedan. Jag har också en mindre variant som jag kan bära med mig på ryggen, den är perfekt att spela på vid en lägereld, tycker Mia som också byggt en egen harpa.

Bred repertoar

Beskriv musiken som du spelar!

– Jag behandlar harpan som en gitarr, så jag spelar all sorts musik. Det blir en hel del kända låtar och mycket svensk musik, som fäbodens vemodiga folkmusik. Jag spelar även japansk filmmusik, keltisk mystik, medeltidsinspirerade melodier och så skriver jag egna melodier.

Mia gillar även moderna låtar men de spelar hon helst i en lugnare tappning.

– Det höga tempot i pop- och rockmusik ligger inte riktigt för mig. Min starka sida är att spela lugn musik och det var så jag kom på att jag kunde bjuda in till avslappningskonserter. Jag vill ge folk som har behov av lugn och ro något mer än tom musik, jag vill ge dem ett innehåll. När jag spelar vill jag att publiken ska kunna drömma sig i väg på egna vägar, säger Mia som även sjunger till harpmusiken.

Koppla av till julmusik

Mia ger horisontella konserter där publiken får komma till ro på golvet.

– Det är kul, för jag tror att folk behöver få tillfälle att bara ligga ned och lyssna på musik. Och så tycker jag att det finns något fint med att helt okända människor kan ligga bredvid varandra och känna sig så trygga att de somnar. En gång spelade jag för ett gäng lärare efter höstterminens slut. Alla somnade och jag

kände mig som Trollmor i "Trollmors vaggvisa".

Efteråt kan Mia se i åhörarnas ögon vad konserten gett dem,

– Då är blickarna som efter massage, avslappnade men ändå pigga. I år har jag också kört "Sleep Afterwork" i Avesta, ett koncept som jag gärna vill ta till andra städer i Dalarna. Just nu raggas jag upp passande lokaler som jag kan vara i. Jag vill också samarbeta med yogastudios som vill ha levande musik under sina pass.

Mia uppträder gärna med sin harpa och kan anlitas för olika evenemang. Hittills har hon spelat på invigningar, medeltidsmarknader, musikgudstjänster, i fårhagar och i Gyllene salen i Stockholms stadshus. Hon erbjuder olika koncept, bland annat "Sinnestro", "Små vackra visor", "Medieval Melodies" och "Blue Magic show".

– Den här tiden på året ger jag "Skimrande jul", en konsert med kända julvisor som jag förvandlat till relaxmusik. Då spelar jag de klassiska julvisorna, allt från "Staffan Stalledräng" till "Stilla natt".

Många lyssningar på Youtube

För några år sedan inledde Mia ett samarbete med brittiska Dream Alliance som gör tillsammans videor för Youtube.

– Min första uppgift var att skapa medeltida relaxmusik och det var helt perfekt för mig. Videon blev också väldigt uppskattad och har snart visats två miljoner gånger. Efter den har vi gjort flera projekt med avslappnande bakgrundsmusik tillsammans med vågskvalp och knastrande brasor. Nu är vi precis klara med ett nytt projekt med nordiska vaggvisor.

Mia bor i ett litet soldattorp i skogarna utanför Fors i Avesta.

– Här ute i naturen finns en frihetskänsla och kontakt med omgivningen som jag inte kan få i en stad. Jag är ingen social person, i stadsmiljöer känner jag mig trängd och urlakad.

I det egna företaget Harpkonst är hon även verksam som konstnär och författare.

– Jag har skyndat långsamt vilket varit bra för mig. Under många år var jag blyg och saknade kontakter, så jag har behövt utvecklas i långsam takt. Det är först nu som det känns som att jag kan börja leverera.

www.harpkonst.se

FÅ & SPRID JULGLÄDJE MED HJÄLP AV OSS!

Vackra julgrupper, glimrande buketter,
smakfull choklad, inredning, presenter,
blommogram m.m. I Insjöbutiken väljer
du dina julblommor i våra växthus.



Gundhes

• BLOMMOR & TRÄDGÅRD •



Insjön · Skolvägen 10 · 0247-400 32
Leksand · Norsgatan 23 · 0247-79 74 43



Fårskinn, Garn, Plädar
och Fårskinsprodukter

finns i vår gårdsbutik.

Öppet enligt överenskommelse,
ring 070-513 29 51



Skinn från vår besättning (vit plädberedning)
fick ett förstapris på skinn-SM 2023.

Ål-Kilen Oggos 8, 785 92 Gagnef (mellan Insjön o Gagnef)
Följ oss på Facebook: Ål-Kilens Fårgård

Lundhags Fabriksbutik · Clas Ohlson · Scorett Outlet · Doz Apotek
Jysk · Hemköp · Sportringen - Modehuset · Anderssons Optik · Kicks
Mariaboden · littala Rörstrand Fiskars Outlet · Haglöfs Popup



HJULTORGET KÖPCENTRUM

VAR 10-19 · LÖR 10-16 · SÖN 11-16 · HEMKÖP ALLA DAGAR 8-22



FULU DOWN JACKET

Dunjacka med 100% återvunnet dun.



CLOSE THE LOOP

En dunjacka som designats med återvunnet dun är ett litet steg närmare ambitionen att leva och konsumera mer hållbart. Det är en omställning som tar tid, men om vi kan ensas om att vägen framåt är rund så kan kartan ritas om.

Lundhags
FABRIKSBUTIK

Välkommen till oss i Insjön.



Foto: Janne Danielsson/SVT

För andra året i rad leder Orsabördiga Malin Olsson Sveriges Televisions livsstilsprogram "Fixarjulen". Under 30 avsnitt visar hon, tillsammans med familj och kreativa vänner, julpysssel som du enkelt kan göra själv där hemma. Programserien är inspirerad av Dalarnas kultur, traditioner och sägner och tipsar även om goda julbak. Alla avsnitt är inspelade i en vintervacker dalamiljö i byn Bonäs strax norr om Mora, på mysiga Myrängsgården som hyrs ut till grupper. Ett nytt avsnitt publiceras varje dag i november på SVT Barn. I avsnitt 24 gör Malin om gamla julkulor till djurkulor, perfekta för den som vill göra granen ännu mer magisk.



Malin älskar julen. Här med floristen Linda Ihreskog som också medverkar i serien.



1. För att göra en gullig djurkula ritas Malin först ögon och lite rådjursmönster med en vit kritpenna.



2. Med en tunn pensel målas ögonlock och nos.



3. Öronen av brun filt och lite tunn ståltråd limmas fast på kulan. Små grenar blir perfekta renhorn.



4. Malin gör ett rosendiadem av crepe-papper som rullas ihop och viks ut lite, så att det ser ut som små rosor.



Foto: Janne Danielsson/SVT

Julälskaren Malin Olsson pyntar Myrängsgården i Mora från golv till tak när "Fixarjulen" visas på SVT Barn i november.

leva & bo

INREDNING PRESENT CAFÉ



VÄLKOMMEN IN!

Fre 11-17, lör-sön 11-16
Andra öppettider under storhelger,
se hemsidan www.levaobo.com
Sturängsgattu 6, Tällberg · 0247-503 22

JUL PÅ GÅRDEN

ERKERS LANTGÅRD

JULEN GLÄNTAR PÅ DÖRREN & VI BJUDER
IN ER ALLA I VÄRMEN I VÅR GÅRDSBUTIK.
GE BORT EN ÄTBAR JULKLAPP I ÅR.
ELLER KANSKE ETT PRESENTKORT LADDAT
MED SOMMARENS BLOMMOR & GRÖNSAKER.

- BLOMMOR - KRANSAR -
- DELIKATESSER - INREDNING -

ÖPPET TOR-SÖN 11-16
- JULMARKNAD 9 DEG -

JULENS ÖPPETTIDER HITTAR DU PÅ HEMSIDAN

STURÄNGSVÄGEN 20
LAKNÄS - TÄLLBERG
WWW.ERKERSLANTGARD.SE

Nya Dalecarlia SPA

Välkommen till vårt utbyggda och renoverade
spa med hela 1 500 kvadratmeter njutning!
Naturen och den oemotståndliga vyn över
mytomspunna Siljan finns med överallt och
ger ro, kraft och inspiration.




DALECARLIA
HOTEL & SPA

Tel 0247-891 00 · www.dalecarlia.se

Innergården



Konst & Hantverk
Antikt & Kuriosa

Välkommen!

@butikinnergarden · Klockargården, Tällberg

Byggnadsvård & snickeri




Fönster/dörrar
Möbler
Härbren/sommarstugor

Trä-hantverk
PLINTSBERG

Leksand • www.tra-hantverk.se

Stickad mössa Finns i flera färger



  www.leladesign.se



**HAND
SLAGET**
FORM-DESIGN
KONSTHANTVERK

Välkommen till butiken!

Keramik, trä, silver, smide,
foto, textil och mathantverk.

Vid fontänen på Torget i Rättvik.

Mån-Fre 10-18, Lör 10-14

www.handslaget.nu • 0248-100 86

Backlunds i Vikarbyn Kulturboende i genuin dalaby



B&B, rum & stugor

070-749 35 78

www.vikarbyn.com

vikarbyn.dalarna@gmail.com



"Jag vill förmedla en känsla med mina filtar – där vårt svenska kulturarv och dess historia är närvarande."



KERSTIN LANDSTRÖM DESIGN
Ekologiska ullfiltar och plädar med inspiration från Dalarna och vårt svenska kulturarv.

Webbutik: www.kerstinlandstromdesign.se
Faluvägen 44, RÄTTVIK, 073-443 93 40



VÄLKOMMEN TILL RÄTTVIKS HEMSLÖJD

VARDAGAR
10–18

LÖRDAGAR
10–14

Torget, Rättvik
0248-100 86
www.rattvikshemslojd.se



ISOCELL

– effektivt och miljövänligt



Vi erbjuder högkvalitativ isolering baserad på miljövänligt material, ISOCELL.

Återvunnen cellulosa för golv, vägg och tak.

Vi isolerar alla byggnader – från slott till friggbodrar.

Välkommen att kontakta oss på 0247-151 30

**DALA
WARMCELAB**

www.isoleringdalarna.se



En gammal handelsbod mitt i Rättvik



Byarna runt Siljan har egna recept och namn på tunnbröd. I Rättvik kallas det tuttul när man rullat ihop brödet med pålägg.

Vårt recept bygger på ett gammalt Rättviksrecept. Tunnbröd funkar till allt! Till frukost, som korvbröd och förrätt.



Vasagatan 12, Rättvik · 0248-109 37 · tuttul.nu

I backspegeln:

Så firades julen på Zorngården

Med hjälp av bevarade fotografier och texter målar Ylva Fahlberg, husfru, och Fia Bladh, konstpedagog, upp bilden av julfirandet på Zorngården kring förra sekelskiftet.

– När vi i dag föreställer oss Anders och Emmas jul ter den sig som en dröm, med häst och släde, värme och gemenskap.

Tyckte Anders och Emma om julen?

– Ja, båda två! Även om Emma var judinna så var hon uppvuxen med att fira traditionell jul med sin familj i Stockholm. Hon började redan tidigt på höstarna att köpa och göra egna julklappar, hon sydde för hand och broderade. Paret Zorn var mycket givmilda – år 1899 slog Emma in 142 julklappar! De anställda fick minst två var: en nyttig och en lyxig, som ett klädesplagg och en bit choklad. Alla julklappar skulle ha ett rim också. Anders hade en rimstuga i ateljén där han skrev verser på Moramål för fem öre styck, berättar Ylva.

Vilka firade man med?

– Man bjöd in både släkt och vänner, som familjen Grudd på Anders mammas sida. De kom farandes med häst och släde och jag ser framför mig hur hela huset väcktes till liv när de ramlade in, glada och rosiga om kinderna, klädda i dräkt och pälsjackor. Tjänstefolket var alltid med och firade, de räknades som en del av familjen. Dagarna runt jul och nyår dök även vänner som Carl och Karin Larsson, Erik Axel Karlfeldt och Axel Munthe upp. Anders och Emma gjorde ingen skillnad på folk vilket blev extra tydligt kring jul – året runt bjöd man in såväl "fint" folk från stan som timmermän och bönder, säger Fia.

Hur pyntades hemmet?

– Det vi förknippar med jul, som adventsljusstakar och adventsstjärnor, fanns inte än. Men julgran hade man. Genom balkongen till Stora rummet tog man in en sex meter hög gran som kläddes med ljus och flaggor av Anders och hans syster Mejt. Under granen la man julklappar i vita paket med röda band och lack. Gården smyckades med Tomasstänger



som traditionsenligt restes den 21 december på Tomasdagen, då skulle allt utomhusgöra vara klart inför julen. Man dekorerade också med avbarkade granruskor, julstänger, vilket vi fortsatt att göra. Att julpynta Zorngården känns alltid mysigt, som ett Zorngården de lux. Många tycker att den är som finast i juletid, säger Ylva.

Vilken mat och dryck serverades?

– Efter julklappsutdelningen brukade hela sällskapet tåga med spelman i spetsen till den väntande måltiden. Som på en bondgård tillagades all mat från grunden – fast lite lyxigare. Den finska konstnären Louis Sparre skriver efter ett besök: "Julaftonens traditionella rätter, lutfisk, skinka, risgrynsgröt göra sitt intåg genom köksdörren och den gamla familjestånkan av trä med hembrygd julöl gör sin rond till alla gästerna i tur och ordning varvid en sträng hierarkisk följd iakttagas". Man dukade med servisen "Sobrown" från Gustavsbergs, glas av en vanligt förekommande empiremodell från tidigt 1800-tal, silverbestick märkta med Z och en drällduk från Hälsingland, beskriver Ylva.

– Emma hade ett eget recept på pepparkakor och pepparkaksformar med olika figurer, bland annat med elefant och gås, som användes flitigt. Anders bjöd alltid på en hemgjord stark glögg efter jultottan, tillägger Fia.

För den som vill uppleva Zorngården i julskrud arrangeras julinspirerade visningar.

– Ja, då är man så välkommen hit. Och den 3 december bjuder vi in till en stämningsfull julmarknad med försäljning av hantverk av hög kvalitet. Det blir också musikunderhållning och servering av kolbullar med mera, tipsar Ylva.

www.zorn.se

Carola

PÅ EGNA BEN



DE 23

Mer fransar åt folket

Jag minns det som igår, den tidiga vintern 1985. Doften av avgaser och snöslask och jag har varit in till stadens radio- och grammofonhandel och köpt en lp-skiva med Carola. Bilar med moln av grå avgaser cirkulerar i den nollgradiga luften och blandar sig med cigarettröken från jäktade människor som ska hem till lördagskvällen. Här står jag på trottoaren, tafatt och ängslig i snöslasket, med min lp i en plastkasse, grå snowjoggers på fötterna och en svettig mössa på huvudet. Doften av stad. Bruksorten och dess mörker, hopplöshet och trygghet.

Hemma i finrummet i det röda nybyggda kartonghuset står tv:n på och "Nöjesmassakern" är kvällens höjdpunkt. Hårdsprejat och hempermanentat hår, spretlugg med färgad frisyrgelé och plånböcker i neonfärgat fuskskinn. Jag samlar på tvålar, tvålar i rosiga och lavendelblå kartonger. Tvålarna inhandlas på Domus kosmetikavdelning. Alla dessa dofter och hårdsminskade expediter med överlägsen attityd, som med nedlåtande miner stirrar ut sitt barnförakt och förintar mig med blicken. Jag känner mig underlägsen, som en tönt.

Jag drömde om pastellfärgade långskjortor och skulle kunna dö för ett par mockaboots med fransar, sådana skor som syrrans snygga kompis Steve hade, han som hade långt hår och körde EPA. Att bootsen missfärgade strumpor och läckte in vatten, det var en baggis helt enkelt. Att de efter en dag i snöslask såg ut som något Bockstensmannen burit för 3 000 år sedan bekymrade mig inte det minsta.

Redan på fredagen gruvade jag mig för att återvända till skolan på måndagen. Som om det vore igår minns jag min första skoldag som dessutom var min sjuårsdag. Hur jag plötsligt blev varse att jag ska gå till skolan fem dagar i veckan. Är det sant? Någon ljuger, minns jag att jag tänkte. Hur skulle livet bli nu? Hur skulle jag nu hinna med alla mina fantasier och projekt? Jag kommer inte att ha vare sig tid eller lust att gå till skolan igen. "Men du måste, Daniel. Alla måste gå i skolan."

Där och då rasade världen ihop. Jag som älskade att få vara i min egen värld, min inre rika värld – fylld med doftande tvålar, filmstjärnor



och en mormor som sjöng schlagers och stekte pannkakor. Jag var ett lillgammalt barn som helst umgicks med gamla tanter. Tanter med mjuka gäddhäng, rullat hår och städrock. Skulle jag umgås med barn nu också? Oberäkneliga, skrikiga, elaka barn?

Om jag blundar så är jag där igen, mitt i 1980-talet. Bitterljuvt hemskt och underbart i en enda cocktail av pastellfärger och grå, svensk öststat. En värld där alla skulle vara lika. En värld med två tv-kanaler och få val i livet. En värld där udda fåglar som jag inte hade en plats. En värld där Tjernobylnkatastrofen och AIDS var det som människor var rädda för. En värld av trygghet. En värld där tanter var tanter.

Tillbaka till mockabootsen och ett julklappstrauma samma vinter. Mockaboots med fransar, som dessutom nu var på rea, stod högst upp på önskelistan. Den 24 december 1985 öppnar jag, darrig av nyfikenhet, en skokartong. Tadaaa! I kartongen ligger ett par grå snowjoggers. Vi tar det igen: ett par grå snowjoggers. Upp som en sol och ner som en pannkaka.

Summa summarum, var det bättre förr? Nej, det var inte bättre förr. Inte det minsta. Tack gode gud att jag är vuxen och kan sätta fransar på allt som behöver fransar i livet. Mer fransar åt folket!

Daniel Eriksson

Daniel Eriksson

Illustratör

www.illustrator-danieleriksson.com

Kropp & själ

HELA DIG

Allt vi upplever sker i kroppen och det är också där livet sätter sina spår. Själen och kroppens intelligens kommunicerar med dig hela tiden, men hur gör du för att lyssna och vad kan du göra själv när livet blir tufft? I den här boken delar Borlänge författaren Eva Mandelqvist med sig av insikter och verktyg om hur du tar hand om hela dig. (Mandel förlag)



www.mandelboden.nu



JULIA HAR STARTAT YOGAHUSET

På Yogahuset i Falun hittar du Dalarnas största utbud av olika yogastilar och klasser under ett och samma tak. Ta chansen att utforska flertalet olika yogastilar, delta på spännande och lärorika workshops och retreats med mera. Yogahuset erbjuder såväl kurser som öppna klasser som du kan hoppa på när som helst.

– Det här är platsen för dig som vill hitta lugnet, växa och expandera med hjälp av praktiker som yoga, meditation och healing. Hos oss får du utrymme att ta hand om såväl din inre värld som din fysiska kropp.

Med hjälp av olika själfyllda praktiker hjälper vi dig att skapa återhämtning, styrka och välmående, berättar ägaren och yogainstruktören Julia Trum.

www.yogahusetfalun.se

"Det finns ingen situation som är så hemsk, att du inte kan välja en tanke som gör att du mår något lite bättre."
Nelson Mandela



EN DOFT AV DALARNA

Design by Dajk i Mora har tolkat Dalarnas mest ikoniska symboler och skapat en kollektion med fyra olika doftljus. Här "Dalmas" med dofter av bland annat blodapelsin, kanel och trä samt "Dalkulla" som fått sin doft från äpple, viol och vanilj med mera. Doftljusen är tillverkade av 100 % naturligt vax och finns i två storlekar.

Instagram: [dbdofsweden](https://www.instagram.com/dbdofsweden)



HÅLLER VÄRMEN

Mjuk och skön är tröjan "Mora" i återvunnen polyester, perfekt som mellanlager under skidåknningen. Det traditionella mönstret påminner om varumärket Haglöfs ursprung i Dalarna. Finns i både dam- och herrmodell och i flera färgställningar.

www.haglofs.com

UNNA DIG EN AVKOPPLANDE OCH SKÖN JUL- OCH NYÅRSHELG MED GOD MAT OCH HÄRLIG SKIDÅKNING!

VI ÖPPNAR DEN 22 DECEMBER OCH ERBJUDER DIG:

- Mysig julstämning – 804 meter över havet
 - Boende med helpension
- Julbord på julafton och nyårssupé på nyårsafton
- Skidspår direkt utanför hotellentrén, även elljusspår
 - Relax med badtunna samt herr- & dambastu

VARMT VÄLKOMMEN TILL OSS!



 Lövasgårdens Fjällhotell
GRÖVELSJÖFJÄLLEN

www.lovsgarden.se · bokning@lovsgarden.se · 0253-290 29



HELA DALARNAS ELBOLAG!



Förutom att sälja el och bredband är vi din kompletta energirådgivare. Hos oss får du också oslagbara kunderbudanden på allt från kulturupplevelser till energismarta prylar.

Ta emot dalakraften du också!

▶ dalakraft.se 0771 48 80 00

Information om dina konsumenträttigheter, vår reklamationshantering och uppgift om var du kan få hjälp med råd om tvistlösning, finns på www.dalakraft.se.

dalakraft

Gammeldags julmarknad på Rots Skans

Lör 2 dec 12-18 · Sön 3 dec 11-17

Hantverkare, mathantverk, korgmakare,
forkörare, tomten, musik m.m.

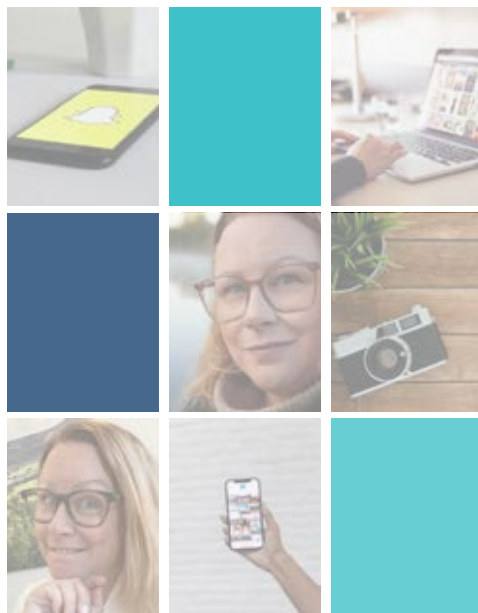


Psst...
under helgen
finns ytterligare
två julmarknader
att besöka
i byn.

Välkommen till Älvdalen och en av
Dalarnas mysigaste julmiljöer.



SYNS DU INTE - FINNS DU INTE



Facebook, Instagram, Snapchat,
YouTube, WhatsApp, webben.
Var syns du? Jag hjälper dig.

www.jugglamedia.se



DALGATAN 118 STEAKHOUSE & PUB

PUB & À LA CARTE

Aktuella öppettider hittar
du på vår hemsida:
dalगतan118.wordpress.com

CATERING & TAKE AWAY efter behov och önskemål

LUNCHBUFFÉ måndag-fredag

Se hela vår meny på
dalगतan118.wordpress.com

Välkomna!

DALGATAN 118
Älvdalen, tel. 0251-109 80
dalगतan118.wordpress.com



GILLA OSS PÅ
FACEBOOK!

DET BÄSTA ÅRET I DITT LIV?

Jag är en äventyrlig och nyfiken skola med lång livserfarenhet (114 jordsnurr!) och nu söker jag nya vänner i alla åldrar och med olika bakgrund för trevligt umgänge och inspirerande kunskapsutbyte. Jag gillar naturen och omgivningen runtomkring mig och jag älskar god mat! Andra intressen är hantverk, folkmusik, hälsa och friluftsliv. Har du liknande intressen? Längtar du efter förändring, gemenskap och utveckling långt bort från storstadens stress? Vill du kunna vara dig själv och känna glädje i en trygg atmosfär? Då kanske vi kan mötas och se om vi kan trivas ihop och utvecklas tillsammans?

Ser fram emot att träffa dig!

Svar till signaturen "vänner för livet".

www.malungsfolkhogskola.se

MALUNGS
FOLKHÖGSKOLA

www.malungsfolkhogskola.se

BOKBLADET

Nya titlar i bokhyllan, alla med dalakoppling till författare eller innehåll. Fråga efter böckerna i din lokala bokhandel!

KOKBOK FÖR GAMERS: MISSION COMPLETED!

av Karin Tuvell, *Idus förlag*



Här är uppföljaren till "Kokbok för gamers som inte orkar 2.0". Båda böckerna är framtagna för dataspelande ungdomar som inte hinner/vill/kan laga mat, men som ändå måste få i sig något för att orka spela. Boken förklarar vikten av att äta bra och träna för att bli en bra spelare. Karin Tuvell från Söderbärke är bland annat lärare, kock, personlig tränare och kostrådgivare.

MATGLÄDJE MED MATSARA

av Sara Clarstedt, *eget förlag*



Sara Clarstedt i Rättvik driver Sveriges största allergiblogg. Hon har också gett ut en kombinerad kok- och bakbok, en 370 sidor lång guide till allergivärlden. Boken rymmer allergianpassade recept på den vanligaste vardagsmaten och bakningen för en helt vanlig familj, allt det där som man kanske inte tror att man kan ordna med multiallergi. Ta del av tips, trix och inspiration och lär dig grunderna kring allergi och stegen mot en symtomfri vardag. Boken beställer du på www.matsara.se.

HÅRRESANDE: VÅMHUSKULLORNAS HÅRSMYCKEN OCH VANDRINGAR

av Ida Halling, *Bokförlaget Arena*



Det här är historien om hårkullorna från den lilla byn Våmhus i Mora. Under 1800-talet begav de sig ut på arbetsvandringar runt hela norra Europa för att sälja smycken gjorda av hår. I denna rikt illustrerade fackbok skildras hårkullorna och deras roll i samhället genom en historia som sträcker sig från sent 1700-tal till idag.

JUL LÄNGS NORRSKENSVÄGEN

av Karin Janson, *Printz Publishing*



Annie har planerat för en lugn december med kortare turer med sin bh-buss. Men planerna förändras när pappa Hildings julkort till systemen Elvy kommer i retur med infon: Adressaten har flyttat. Annie erbjuder sig att följa med sin pappa för att se om någon vet vart Elvy tagit vägen och spåren leder ända upp till Tornedalen. Hedemora-författaren Karin Jansons tredje del i serien om Annie och hennes bh-buss är en varm och humoristisk roadtrip-roman om familjehemligheter och om att byta olja när livet hackar.

DAGLÖSA

av Hällpetters Maria Bergström,
Bokfabriken



En oidentifierad kvinna hittas död i centrala Falun. Vem var hon? Polisens enda ledtråd är en papperskopia av ett gammalt fotografi som mördaren efterlämnat. Tankarna på det besinningslösa hatet som ligger bakom dådet släpper inte taget om kriminalinspektör Anders Marée. Det är två flickor på fotografiet men bara ett offer, betyder det att mördaren kommer att slå till igen? *Daglösa* är den första delen i en ny serie om Anders Marée och boken är Hällpetters Maria Bergströms skönlitterära debut.

LUSTHUSET VID TJÄRNE

av Hanna Blixt, *Bazar förlag*



Den fjärde delen i Leksands-sviten är en varm, romantisk och gripande berättelse om drömmar, vänskap och kärlek. Hilma säger upp sig från sitt arbete i Stockholm och söker jobb på ett kafé med chokladtillverkning, beläget i ett vackert lusthus i Leksand. Hon har aldrig längtat efter att flytta norrut, men bilden av kaféet väcker en oförklarlig längtan inom henne. Ingenting blir som hon trott, men kanske blir flytten till Dalarna början på något nytt? Parallellt med Hilmas berättelse får vi följa en pojke som växer upp under 1960-talet i samma by.

ETT DELIKAT MÖRKER

av **Christoffer Holst**, Bokförlaget Forum



Det närmar sig jul och på anrika Åkerblads Hotell i Tällberg är förberedelserna i full gång. Musikal-artisten Jessie är anställd som sångerska och hon fattar snabbt tycke för pianisten August. Kort efter att Louise Collins anländer till Åkerblads för att planera familjeföretagets kommande hotell-satsning, hittas August död vid Siljans strand.

I Stockholm blir Louises syster Lina indragen i sökandet efter en spårlöst försvunnen kvinna och spåren leder till Tällberg.

VINN!
Varför borde din bästa kompis också läsa Dalaliv?
Mejla din motivering till info@dalaliv.se senast 31/1 2024 och du deltar i utlottningen av tre ex. av "Ett delikat mörker".

Mordgåta i pittoresk dalamiljö

Feelgood-författaren Christoffer Holst är aktuell med den andra delen i mysdeckarse-rien "Morden på kartan". I boken "Ett delikat mörker" tar han med läsarna till Tällberg.

Hej Christoffer! Hur halkade du in i deckar-genren?

– Jag gillar mysterier och intriger och har all-tid velat skriva deckare. Som feelgoodförfatta-re trodde jag att det skulle bli svårt att skriva mördarböcker – tills jag hittade mysdeckaren som utöver mord och mysterier ger plats för kärlek, vänskap, mat och dryck. Jag är en riktig gourmet och kryddar gärna mina berättelser med vad karaktärerna äter och dricker. Humor är också en viktig ingrediens och i mysdeckare är det okej att blanda mörka händelser med humor. Mina böcker kan stoppas i händerna på den som inte vill ha alltför läskig läsning, man

kan läsa i sängen och sedan släcka lampan utan att behöva vara rädd.

Varför valde du Tällberg som scen för din story?

– Många svenska deckarmiljöer är ju redan tagna så till en början hade jag svårt att hitta den perfekta platsen. Men så kom jag att tänka på Tällberg som är en av mina favoritplatser. Jag är fascinerad av byn, dess skönhet och his-toria. Tällberg är också den perfekta julplatsen i Sverige, med alla röda hus, pynt och deko-rationer. Min mamma bodde tidigare i Rättvik och varje vinter åt vi julbord på Åkerblads, så det kändes naturligt att skriva om det hotellet. Där har jag också haft många skrivarhelger och firat min 30-årsdag. Nu hoppas jag få komma dit på boksigtering.

Du lyckas skapa schön julstämning i boken. Gillar du julen?

– Ja, men framför allt älskar jag tiden innan jul. För mig är julen en tid som passar bra för läsning och avkoppling. Själv älskar jag att skriva julromaner för det är så mycket som står på spel under julen. Uppladdningen och ned-räkningen inför julen ökar spänningen.

När man läst ut din nya bok – vilka andra böcker med dalakoppling vill du tipsa våra läsare om?

– Då rekommenderar jag Ninni Schulmans "Som vi lekte". Den boken var otroligt spännan-de och jag gillar hur Ninni beskriver glesbygds-miljön i Dalarna. Jag rekommenderar även Elisabet Nemerts "Älvornas kulle" som utspelar sig i Leksand. Elisabet lyckas väva in platsens historia och känsla på ett så bra sätt. Det är en av mina favoritböcker!



Foto: Caroline Andersson

KARLS MÅLERI

LEKSAND

Kunskap & kvalitet

LENNART KARLS
070-658 14 52
lennart@karlsmaleri.se



Året om! **Värt en omväg!**

Intill hembygdsgården i Dala-Floda

Njut av **HEMBAKAT** i fin dala-miljö!

LÖR-SÖN kl 11-17

Hjort-Olârs kafé
Följ oss på instagram/facebook

Vi har ett stort sortiment från lokala leverantörer, bland andra:



Butiksgjorda baguetter & sallader
Ombud för Systembolaget, Apoteket, Posten,
DHL, Svenska Spel och Fiskekort

Öppettider
Mån-fre 7-20
Lör-sön 9-20

ICA
nära
Dala-Floda

Stora vägen 38
Dala-Floda
0241-225 94

Knäckebröd bakat i hjärtat av Dalarna,
med svenska råvaror, i vedeldad ugn



I vår gårdsbutik finns primabröd och sekundakartonger. Färdiginslagna julklappar med knäcke kommer att finnas i december.

Öppet med självbetjäning
måndag-torsdag 8-20, fredag 8-16

Gårdsbutik Hulån 28
Dala-Järna, 0281-133 90
www.pyramidbageriet.se




PYRAMIDBAGERIET

**Kom och hälsa på
oss i Vansbro!**



KOX IN

HEMINREDNING • PRESENTER • BARNKLÄDER • PYSSEL

www.koxin.se

Vardagar 10-18 • Lördag 10-14

070-740 96 70 • Äppelbovägen 9, Vansbro

Kläder till vardag & fest!

För både dam & herr

Välkommen
till oss i
Dala-Järna!



FRANSA CULTURE SOYA CONCEPT
JENSEN SIGNATUR PARA MI TASTY
CREAM SOAKED IN LUXURY BRANDTEX
BLEND ERLA MELRICHMEN SIGNAL

mode-kvalité-service

mb modebacka

Dala-Järna, tel. 0281 - 200 07



Veckans rätt, smörgåsar,
soppa, fika, matbröd m m.

Mat och fika i härlig
miljö året runt.

RYGGÅSSTUGAN ☎

Snöån 15, Dala-Järna · 070-261 66 93
ryggastugan.com

I ALBUMET

NAMN Lars Nordanbro

BOR Falun

GÖR Jobbar som polis, är hobbyfotograf
INSTAGRAM lars_nordanbro_photography

På fritiden fångar polisen Lars Nordanbro vilda djur och vackra naturscener med sin kamera, allra helst i krokarna kring Dala-Järna där han är född och uppvuxen.

Lars är inte jägare men brukar delta på jakter för att fotografera och skriva reportage för jakttidningar.

När började du att fotografera naturen?

– Min första kamera köpte jag när jag var elva år, innan dess var jag fågelskådare. För mig, som inte lever på mitt fotograferande, är det själva skogsupplevelsen som är viktigast. Det är alltid lika mysigt att komma ut i skogen och koka kaffe över öppen eld. Men det är sorgligt att några av mina barndomsskogar, de som jag trodde att trollen bodde i, nu blivit kalhyggen. Mina vinterbilder är jag otroligt rädd om, i framtiden kan det bli svårt att ta sådana eftersom årstiderna blir varmare. Så passa på att njuta av riktiga vintrar medan de finns kvar!

Några tips till den som vill fotografera djur och natur i vinter?

– Ja, kör inte fast med bilen i snön, haha. En nyckel är att fotografera på hemmaplan, där du vet hur ljuset är under olika tidpunkter. Om du, till exempel, vill fotografera soluppgången från en hög höjd så behöver du veta när solen står rätt i förhållanden till elementen runt omkring, som tjärnar och sjöar och annat som du vill få med på bilden. Jag själv gillar ljuset vid gryning och skymning. Fördelen med att fotografera på vintern är ju att du kan åka ut i naturen först vid åtta på morgonen och ändå vara med om soluppgången. Men var inte rädd för mulna dagar, ofta är de mycket bättre att fotografera på än soliga dagar. Du får heller inte ge upp för tidigt, så klä dig efter väder. Om du går långt eller åker skidor kan du behöva dra på dig mer kläder när du står stilla och fotograferar. Är du varm blir det lättare att stå kvar och vänta. Vid sträng kyla kan du söka dig högre upp i terrängen, där är temperaturen oftast mildare.

Berätta om en speciell fotoupplevelse!

– En vinterdag för fem–sex år sedan satt jag ensam vid en strand i Falu kommun. Jag hade tagit med en pipa för att locka fram räven och precis när jag började ledsna ur fick jag höra en varg yla inte långt ifrån mig. Sedan fick jag uppleva två vargar på nära håll. När den ena vargen kom för nära reste jag mig upp och sa till den att nu får det räcka, så då travade de i väg längs sjön. I vanliga fall behöver man åka till Finland för att fotografera vargar från gömsle, så det här var ju så klart ett unikt möte som jag aldrig glömmer.







Mån-tor 10-18
fre 10-16, lör 11-14
Österbyvägen 26,
0225-71 17 04

elda

HEDEMORA

200 kvm härlig blandning av
blommor • inredning • kläder

Vårt mål är att du blir glad när du kommer till oss!



Följ oss gärna på instagram
@blomsterstuganhedemora



2003-2023
Vi fyller
20 år!

Vardagar 10-18, lördagar 10-14

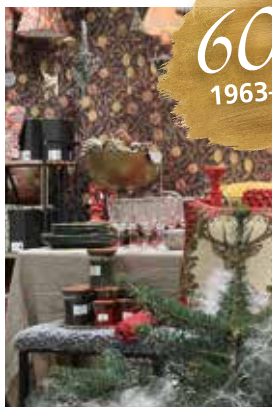
Blomsterstugan

Åsgatan 59 · Hedemora · 0225-100 25



Lars Ericssons Måleri

Kvalité & Tradition sedan 1963



60 år
1963-2023

En butik fylld med inspiration

Välkommen in till oss - här hittar du färg, tapeter & inredning i en härlig mix!

Egen inredare och färgsättare - boka din tid.

Följ oss gärna på Instagram: larsericssonsmaleri

Lars Ericssons Måleri · Ivarshyttvägen 14, Hedemora · 0225-125 42 · www.ericssonsmaleri.se

Ateljé • Butik • Bed & Breakfast

Vävglädje



Välkommen in och inspireras av utvalda produkter i en härlig blandning.

INREDNING • PRESENTER • GARN
VÄVMATERIAL • SMÅTT & GOTT

För öppettider och kurser, se www.vavgladje.se

 Ateljé Vävglädje Butik, Bed & Breakfast

 vavgladje

Hyttvägen 23, Sunnansjö • 0240-914 69

Två mil nordväst om Ludvika, längs länsväg 245

Välkommen till våra mysiga konditorier!



• Nygräddat fika- & matbröd

• Lättare lunchrätter

• Tårtor & smörgåstårter

Orsa Kaffestuga Mora Kaffestuga

Kaplansgatan 13, Orsa • 073-087 56 03

Kyrkogatan 8, Mora • 0250-100 82



GODSHALLEN BYGGNADSVÅRD

GAGNEF

LINOLJEFÄRG • BESLAG • VERKTYG • VEDSPISAR & KAMINER • PENSLAR • FODER, SOCKLAR & LISTER
LINDREV • DÖRRAR & FÖNSTER • GRINDAR • INREDNING • BELYSNING • FÖNSTERRENOVERING

KÖPER & SÄLJER GREJOR TILL GAMLA HUS

TALLBACKSVÄGEN 15, GAGNEF • 073 684 58 00 • WWW.GODSHALLEN.SE

På tapeten



ELLA FRÅN LEKSAND – NY TV-STJÄRNA

Som en av programledarna i den amerikanska succéserien "The Gentle Art of Swedish Death Cleaning", i Sverige "Den svenska konsten att döstäda", har Ella Engström blivit landets mest kända ordningscoach.

– Under åtta avsnitt hjälper vi olika personer och familjer att rensa ut i sina hem, så andra ska slippa det. Men egentligen handlar serien inte om döden, utan om livet.

Grattis till succén, Ella! Först och främst, vad är döstädning och hur kopplas det till Sverige?

– Döstädning ses visst som något väldigt svenskt, att en del äldre människor i Sverige är duktiga på att rensa bland sina saker innan de går bort. Det var författaren Margareta Magnusson som satte namnet på kartan när hon för drygt tio år sedan gav ut sin bästsäljare "Döstädning: Ingen sorlig historia". Tanken med döstädning är att man ska ta reda på sin egen röra, för det kan ju vara jobbigt för sörjande anhöriga att fatta beslut om andras grejer. En av de finaste gåvorna man kan ge till sina efterlevande kan ju vara att se över sina grejer innan man vandrar vidare.

Serien produceras bland annat av komikern Amy Poehler som också medverkar med sin berättarröst. Hur blev du en av de tre programledarna?

– Jag blev kontaktad eftersom de ville ha med en person med min bakgrund och erfarenheter. När jag provfilmade fick jag sån bra kemi med psykologen Katarina Blom och inredaren Johan Svenson. Vi höll tummarna alla tre för att de skulle välja oss som programledare vilket de sedan gjorde. Seriens åtta avsnitt

spelades in förra året, under tre sommarmånader i Kansas City.

Är du nöjd med resultatet?

– Ja, för det blev en väldigt mänsklig och varmhjärtad serie som inte bara bjuder på konkreta tips, utan även skratt och gråt. Och att prata engelska gick bra, producenterna tyckte att vår svengelska var charmig. För dem var det viktigt att trycka på olikheterna mellan länderna, att vi i Sverige lever mer minimalistiskt och att våra ägodelar oftast har ett syfte. I varje avsnitt fikar vi också eftersom även det ses som typiskt svenskt.

Serien har tagits emot otroligt väl och även nominerats till Venice TV Award för bästa reality-tv. Hur känns det att bli känd för miljon-tals tittare?

– Fantastiskt! Jag hade aldrig trott att mitt liv skulle ta en sådan vändning. Jag hade ju drömt om att nå ut till fler med det jag brinner för – eftersom jag vet hur bra man mår när man får ordning på sina saker. Nu har jag fått hundratals meddelanden från amerikanska tittare som berättar att serien förändrat deras liv. Det känns verkligen bra att få vara en sådan inspirationskälla för folk.

Något speciellt som du minns från inspelningen?

– Alla avsnitt är unika, men i avsnitt två hjälper vi Shana, en kvinna som var döende i cancer. Det kändes extra meningsfullt att få hjälpa henne i livets slutskede. Jag glömmer inte heller Doug i avsnitt sju som samlat på sig otroligt många grejer i källaren, där fanns även hans döda ex-frus saker. Dougs nya fästmo vägrade att flytta ihop med honom innan han tagit itu med dem.



I väntan på besked om en ny säsong fortsätter du att coacha privatpersoner genom ditt företag Engsroom.

– Det stämmer! Jag har lång erfarenhet från handeln där jag bland annat jobbat med konceptutveckling för stora kedjor som Åhléns och Clas Ohlson. För fyra år sedan kom jag på att jag kunde applicera mina yrkeskunskaper i hemmiljön, så då bestämde jag mig för att

starta eget. I dag jobbar jag med klienter från hela landet och har utvecklat en egen femstegsmetod för att skapa ordning i vardagskaset. Och jag måste säga att det gått bra hittills, jag har ju tagit mig ända till Hollywood!

Serien "Den svenska konsten att döstäda" visas just nu på SVT 1 och på SVT Play.

www.engsroom.com

SERVERAR MEXIKANSKA FAVORITER

Restaurang La Tia Taco på Slaggatan 27 i Falun fick en rivstart när de öppnade i början av oktober. Dalfolkets längtan efter mexikansk mat visade sig vara mycket stor.

– Vi vill driva Dalarnas första dedikerade tacoställe. Tänk dig tapas, fast med tacos! Med majstortillas och skålar med salsa och grönsaker att plocka från. Vi serverar bland annat nachos och tacos med olika fyllningar, såväl veganska och vegetariska som med kött. På dessertmenyn finns exotisk sorbet och Key lime pie, berättar kocken Tim Bengtsson som driver restaurangen tillsammans med Baloo Nyström Ol-Ers och Håkan Jernberg.

Ambitionen är att servera lunch och fika dagtid och middagsrätter kvällstid.

– För att det ska bli så autentiskt som möjligt har vi tagit hjälp av Doña Hilda, en kvinna från Mexiko som lär oss baka majstortillas på rätt sätt.

Lokalen har fått sig en färgstark makeover, med gula, gröna och röda kulörer, näckros-



lampor och kurbitsar.

– Tidigare drevs här "Café Tanten med hunden" och hundar är fortsatt välkomna. Vi har till och med en speciell hundmeny för våra fyrbenta gäster, säger Tim.

Facebook: La tia taco

DALAARTISTER GÄSTAR "PÅ SPÅRET"

Två artister från Dalarna har bjudits in till Sveriges Televisions populära frågesportprogram. Fredagen den 17 november uppträder "Moonica Mac" (Lisa Brolander från Torsång) tillsammans med husbandet och den 1 december är det "Skott" (Pauline Skött från Vikarbyn) som bidrar till de musikaliska frågeställningarna.



Foto: Josefine Laul



Foto: Peter St James

Terrassen Jul- & nyårs- paketet

Fira en traditionsrik jul med många fina aktiviteter, gammeldags julbord och pyssel. Välkommen att skåla in nyåret med utsikt över Saxviken.



Jullov

Övrraska barnen med besök på Sagolandet Tomteland. Njut av årstiden på Saxviken med olika aktiviteter.



Konst & kultur

Skönt boende mitt i Mora med närhet till shopping, Zornmuseet/ Zorngården och Vasaloppsmålet.



MORA HOTELL & SPA



GRUNDAT 1830



0250-59 26 50 • www.morahotell.se

KATZON

KONST & KUL



ateljé • butik • galleri

Öppettider på Facebook & Instagram
@katzonskonstochkul
Älvgatan 73 A, Mora



KORSNÄSGÅRDEN

Mora
Café



HEMBAKT · DESSERT- & MATVÅFFLOR · GLASSMENY
BOKA MÖTEN & KONFERENSER I HEMTREVLLIG MILJÖ

Moragatan 9, Mora · 0250-102 84 · www.korsnasmogarden.se



På Zornmuseet i Mora visas alltid ett digert urval av Zorns verk och på Zorngården erbjuds guidade visningar i ett konstnärshem utöver det vanliga. Tips! Den 3 december är det åter igen dags för Zorns julmarknad. *Välkomna!*

ZORNMUSEET

MORA | 0250-59 23 10 | www.zorn.se

• Kalendarium

JULMARKNADER

18/11	Hildasholm i Leksand
25–26/11	Gamla Staberg i Falun
2–3/12	Leksands julmarknad
2–3/12	Rots Skans i Älvdalen
3/12	Dössberget i Bjursås
3/12	Zorngården och Mora centrum
3/12	Säters centrum
9/12	Tällberg
10/12	Falu Gruva
16/12	Rättviks centrum
16–17/12	Verket i Avesta
17/12	Sundborn
22/12	Sågmyra Byggnadsvård



Foto: Mini Gemoll

22/11 SOUNDS OF EMOTIONS

Konsert på Tegera Arena i Leksand till förmån för ALS-forskningen och till minne av Börje Salming. Artister som medverkar är Jon Henrik Fjällgren, LaGaylia, Mariette, Rickard Söderberg och Uno Svenningsson (bilden).

www.soundsofemotions.com



Foto: Kjell Johansson

3/12

JUL- OCH LUCIAKONSERT

Borlänge Kammarkör bjuder in till jul- och luciakonsert i Stora Tuna kyrka. Fina och stämningsfulla julsånger framförs tillsammans med musikskolans barnkör.

www.borlangekammarkor.se



24/11–22/12 MIDVINTERBLOT

För tjugonde året spelas showen Midvinterblot på Tomteland i Mora. Årets föreställning är större än någonsin och innehåller massor av musik, humor, dans, sång och spektakel.

www.tomteland.se



9-11/12 DALARNAS LUSSIBRUD

Förra året fyllde Dalarnas Lussibrud kyrkorna till sista bänkrad och luciatåget utsågs senare till vinnare av "Årets folkmusik" på Dalecarlia Music Awards. Nu är man tillbaka med sångare, dansare och spelmän, alltifrån professionella musiker till lokala förmågor från byarna – alla iklädda traditionella dräkter. Fem konserter ges: 9 december Malungs kyrka och Mora kyrka, 10 december Siljansnäs kyrka och Bjursås kyrka och 11 december Floda kyrka.

www.flodaros.se

16/12-20/1

DALAKONST

Dalarnas Konstförenings stora konstutställning på Dalarnas Museum i Falun. Årets utställningskommissarie är Omid Massali från Galleri Svarta Gran i Borlänge.

www.dalarnaskonstforening.se



Foto: Jeanette Andersson

20/12 STJÄRNENÄTTER

En julkonsert med vemod och värme och en stor dos humor med folk- och vismusikern Sofia Karlsson och musikern Martin Hederos. Duon uppträder på Kulturhuset tio14 i Falun.

www.falun.se/kulturhuset-tio14



29/12 KONSERT MED STIKO GÄST: KAPTEN GRÅ

Stikos mellandagskonsert på Insjöns Teater har under många år varit ett uppskattat inslag i många människors helgfirande. Konserten görs för sittande publik i två akter. Årets gäst är den hyllade och omskrivna Kapten Grå, aktuell med sitt andra album.

www.stikoperlarsson.se

31/12-6/1

LÄDERLAPPEN

I Vattnäs Konsertlada, Mora, spelas under fem kvällar operetten Läderlappen av Johann Strauss. En humoristisk, vacker, allvarlig och galen nyårsföreställning.

www.konsertladan.com



5-6/1 STORYTELLING I TÄLLBERG

I år gästas Storytelling av författarna Helena von Zweibergk (bilden), Nina Lykke och Stina Oscarson med flera intressanta kulturpersonligheter. Du får också möta dirigenten Cecilia Rydinger samt musikerna Monica och Carl-Axel Dominique som intervjuas av dokumentärfilmaren Tom Alandh.

www.greenhotel.se

En sagolik vinter



Öppet kl 10-16
November 25 & 26
December 2,3,8,9,10,15,16,17,18,19,20,
21,22,23,25,26,27,28,29 & 30
Januari 2,3,4,5,6 & 7


SAGOLANDET
Tomteland
DRAKAR • ÄLVOR • TROLL

Äventyret börjar på tomteland.se



Uppskattade
presenter för alla

**TRÅD
SPIRA[®]**
Grund Kristina Andersson
Mora, Svensk tillverkning



Webbshop www.tradspira.se
Öppetider se FB & www.tradspira.se

Parfymier!
HUGO BOSS
• VERSACE • DIOR
• GIORGIO ARMANI
• YSL • LANCÔME
• MARC JACOBS
• GUCCI

Välkommen till
**Moras stora butik
med dam- & herrmode**

GANT • PEAK PERFORMANCE • TIGER OF SWEDEN •
TWIST & TANGO • INWEAR • SAMSØE SAMSØE
BOOMERANG • J.LINDBERG • MATINIQUE •
LEXINGTON • NN.07 • EDLAD • AHLVAR GALLERY

GRAY'S

KÖPMANNAGATAN 1, MORA
TEL 0250-17717 • [Webshop GRAYSMORA.SE](http://Webshop.GRAYSMORA.SE)

Utänför Ramen

**KONSTNARSBUTIK
RAMVERKSTAD
KONST**

Vi finns på
Korsnäsgården
i Mora



073-036 17 00
www.utanforramen.se


KORSNÄSGÅRDEN

B
BRITTA

**BRITTA I
DALARNA**
KURBITSKONST
& DESIGN

ÖPPEN JULATELJÉ
Välkommen!



Fre 15 dec–sön 17 dec kl. 11–17
Jag bjuder på glögg och julkakor.
Brittåsvägen 7, Mora-Noret
www.brittaidalarna.se

Åkerblads Hotell

Nu är vi klara med den nya
inomhuspoolen & hydromassagepoolen.
Utomhuskällan välkomnar med rykande varmt vatten.

